

Husqvarna

55 RANCHER
Special 499 95\$

Husqvarna

Les prix annoncés incluent la lame de 16 pouces.

Heures d'ouverture : du lundi au vendredi de 8h30 à 17h30

Anatole Gagnon & Fils inc.

Depuis 1972

Tél.: 819-449-4000
364, boul. Desjardins
Maniwaki

Vous avez une nouvelle à nous communiquer ?
Contactez-nous au

(819) 449-1725



Jean Lacaille
(819) 465-3667
[Ou par courriel :](mailto:redaction@lagatineau.ca)
[Et par télécopieur :](tel:(819)449-5108) (819) 449-5108

Valérie Blondin
Conseillère en publicité
valblond@hotmail.com

Stéphane Lessard
Conseiller en publicité
ozzless1@sympatico.ca

La Gatineau www.lagatineau.ca

Personnalité de la semaine

La Gatineau se joint à la municipalité de Low, à toute la communauté et aux membres de la famille de M. John F. Kealey, pour honorer ce vénérable centenaire qui a vécu les deux tiers des 150 ans d'histoire du Canton de Low.
Page 14



107 CHANDELLES pour la belle Mme olivine!



Faites comme Michel Vallières...
Donnez du sang le 13 janvier!

Page 6

La MRC veut terminer la piste cyclable

Page 5

LA CIRCULAIRE JAUNE : CELLE QUE VOUS ATTENDEZ AVEC IMPATIENCE...

meubles branchaud
...L'Cogi
www.branchaud.qc.ca
ISO 9001 :2000

8 PAGES DE LIQUIDATIONS DANS LE PUBLI-SAC

EXTRÊME!

- MODÈLES DE PLANCHER
- SURPLUS D'INVENTAIRE
- FINES DE LIGNES

l'Image et son
ÉLECTRONIQUE - INFORMATIQUE

52, Route 105, Maniwaki 819-449-2610

* AMOS * GATINEAU * MANIWAKI * MONT-LAURIER * MONT-TREMBLANT * ROUYN-NORANDA * VAL D'OR

La vitrine de Noël de Rues Principales fait un hit

549 participants, 2 gagnants

MANIWAKI - Le jeu de la devinette a rapporté gros à Francine Roy et Alexandre Hilliker de Maniwaki qui ont remporté les lots du concours de la Vitrine de Noël de Rues Principales Maniwaki dont le tirage a eu lieu en direct à CHGA-FM le 23 décembre dernier.

En fait, il y avait deux vitrines, une pour les adultes et l'autre pour les enfants. Le concours consistait à deviner la valeur de la vitrine. La vitrine adulte valait 2 561,13 \$. Francine Roy, de Maniwaki, a misé

2 550 \$. Elle était à 11,13 \$ de la somme. Étant la plus près de la somme totale, elle a remporté le lot de 2 561,13 \$.

Et tenez-vous bien ! Le jeune Alexandre Hilliker, de Maniwaki, âgé de 15 ans, a misé 1 027,07 \$ pour la vitrine des enfants. Il était à 5 sous seulement de la somme totale de 1 027,12 \$. Il a donc remporté le lot. Le concours a été suivi par 549 personnes et Rues Principales remercie les 43 commanditaires de la vitrine adulte les 24 commanditaires de la vitrine enfant.



Souper de Noël des golfeuses du 3 Clochers

MANIWAKI - Le 18 décembre dernier, le Club de golf des 3 Clochers tenait son souper de Noël qui réunissait 40 golfeuses.

Plusieurs prix ont été remis aux participantes. Claudette

profite de l'occasion pour remercier toutes celles qui ont contribué au très beau cadeau qui lui a été remis lors de cette soirée. Un merci spécial à Julie, Christine et Lorraine.

Vous désirez vous lancer en affaires!

Une formation professionnelle vous est offerte : ASP Lancement d'une entreprise

Une occasion pour :

- valider votre marché
- élaborer un plan de marketing
- négocier un financement
- rédiger votre plan d'affaires

Formation de 11 semaines du
19 janvier au 27 mars 2009
9h à 16 h
CFP Vallée-de-la-Gatineau

Présenté par le CFP Vallée-de-la-Gatineau en collaboration avec
Emploi-Québec, Réseautact-SRFPO, CLD Vallée-de-la-Gatineau

Pour s'inscrire ou
obtenir de l'information

449-7922
poste 265

Fête de Noël des enfants à Egan-Sud

EGAN-SUD - Le Père Noël de Val-David du village du Père-Noël était de la partie lors du rassemblement annuel de Noël pour les enfants de la municipalité d'Egan-Sud. C'est encore une fois un très bon nombre de participation soit 48 enfants qui ont pris part

à cette magnifique soirée. Assez impressionnant pour une si petite municipalité. Un jeu gonflable a beaucoup divertit les enfants.

Un gros merci à Johanne (mère Noël), aux policiers, aux pompiers qui ont su

distraire nos enfants ainsi qu'aux employés municipaux et conseillers qui ont pris part de l'activité. À l'an prochain !!

*Collaboration spéciale
Sonia Cronier, Conseillère*



Activités du Club de ski et planche

Maniwaki-Les participants du Club de ski et planche de la Haute-Gatineau à compter du dimanche 11 janvier alors que deux circuits d'autobus seront organisés pour les transporter au Mont Ste-Marie.

Le premier circuit prendra le départ de l'aréna de Maniwaki à compter de 7h45 et s'arrêtera à Gracefield au centre communautaire pour reprendre la route à compter de 8h15 vers Mont Ste-Marie.

Le second circuit prendra le départ à 7h30 de Bois-Franc (participants de Montcerf) de la station O Pano 105 en direction d'Egan Sud où les jeunes skieurs seront recueillis à la Station HLH sur la route 105 (départ à 7h15). L'autobus se rendra ensuite à Déléage (centre communautaire) pour y recueillir les jeunes participants de Déléage, Ste-Thérèse et Aumont. Le départ de Déléage aura lieu à 7h50 en direction de Messines. Les jeunes de Messines et Blue Sea devront se rencontrer au centre communautaire de Messines où le départ aura lieu à compter de 8h10 vers Bouchette. Le départ de la salle municipale de Bouchette aura lieu à 8h20 vers Mont Ste-Marie.

On demande aux parents d'arriver à l'avance afin d'éviter tout retard sur l'horaire et permettre aux jeunes d'obtenir leur équipement et se familiariser avec le fonctionnement des cours et du programme.


**la collecte
MANIWAKI**

Organisée par les Caisses populaires et les nombreux bénévoles de la Vallée-de-la-Gatineau



Desjardins
Les Caisses populaires
de la Vallée-de-la-Gatineau

En collaboration avec

la Ville et les Pompiers de Maniwaki et la Sûreté du Québec



Pompiers
de Maniwaki

**Le mardi 13 janvier 2009
13h30 à 19h30**

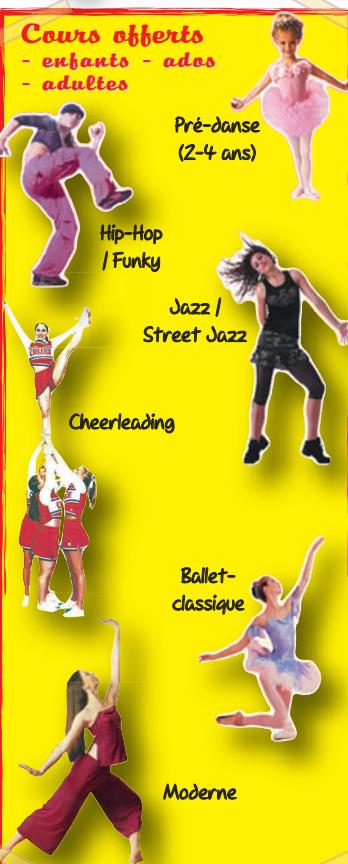
Auberge du Draveur
85, rue Principale Nord

Donnez du sang. Donnez la vie.

Toute personne doit présenter en collecte une pièce d'identité, comportant son nom et sa signature ou sa photo, pour pouvoir effectuer un don de sang.

Inscriptions

Dimension DANSE



**Inscriptions tous
les lundis, mercredis et jeudis
de janvier de 17h à 20h30.**

**Au studio situé au 1^{er} étage des
Galeries Maniwaki
ou par
téléphone au
(819) 449-0519**

**Isabelle
Chantal,
professeure
chorégraphe**



Le Père Noël comble 53 enfants à Montcerf-Lytton

Une centaine de personnes se regroupent au centre communautaire local

PAR JEAN LACAILLE

MONTCERF-LYTTON – Le Comité des citoyens de Montcerf-Lytton, grâce à une collecte de bouteilles qui lui a permis d'amasser 1 162,26 \$ le 23 novembre dernier a remis 53 cadeaux aux jeunes de la municipalité lors du dépouillement de l'arbre de Noël dimanche au centre communautaire local.

«Une centaine de personnes, malgré la tempête de neige, ont participé à notre activité annuelle et le Père Noël était très heureux de renouer connaissance avec nos jeunes qui n'ont pas manqué de le remercier d'avoir accepté le rendez-vous», indique Alain Fortin, président du Comité des citoyens de Montcerf-Lytton.

Les jeunes ont été traités aux p'tits oignons par le comité alors que des croustilles et des jus leur ont été servis tout à fait gratuitement. Les adultes, qui accompagnaient leurs jeunes ont apprécié cette belle sortie en famille et ont bien promis de revenir l'an prochain. Le Père Noël également.

Une histoire d'équipe

La collecte de bouteilles a été un succès grâce à l'implication de nombreux bénévoles dont Sylvie Vallée, Geneviève Rozon, Raymond Cyr, André et Hélène Joly, Carole Rozon, Denis Taillon, Maxime Taillon, Félix Taillon, Chloé St-Martin, Alexandra St-Martin, Sylvain et



Les jeunes ont bien voulu se faire photographier avec leur légendaire ami qui a promis de revenir l'an prochain.

Karine du dépanneur Kasso de Montcerf-Lytton et le président, Alain Fortin.

Le Comité des citoyens de Montcerf-Lytton a lancé sa campagne de membership. Il est possible de devenir

membre de l'organisme pour 5 \$. L'achat d'une nouvelle carte de membre vous rend éligible à un bon d'achat d'une valeur de 50 \$ offert par le dépanneur Kasso.

«Nous informons notre population, et

toute la région, que nous tiendrons notre carnaval d'hiver les 5, 6, 7 et 8 février prochains. La programmation sera dévoilée dans quelques semaines», conclut Alain Fortin.

Êtes-vous un orphelin de Duplessis ?

Vous pourriez avoir droit à une aide financière.

Le Programme de réconciliation avec les orphelins et les orphelines de Duplessis ayant fréquenté certaines institutions a été prolongé. Une aide financière de 15 000 \$ peut être accordée*. Renseignez-vous dès maintenant.

1 866 225-0270

www.mess.gouv.qc.ca/orphelins.asp

*Les personnes ayant déjà bénéficié d'une aide financière ne sont pas admissibles.

DATE LIMITE POUR DÉPOSER UNE DEMANDE: 2 FÉVRIER 2009

Québec



Yvon Saumure (enseignant), Agathe Pilon (enseignante), Sylvie Grégoire (enseignante) et Léticia Rocha (enseignante), accompagnés de Danielle Lemieux (spécialiste). L'enseignante Ginette Danis était absente lors de la photo. Le Père Noël était personnifié par Réjean Potvin, directeur de l'établissement des adultes CSHBO.

La MRC essuie un refus de Tourisme-Outaouais

Jamais deux sans trois pour le raccordement Nord du parc linéaire

PAR JEAN LACAILLE

LA GATINEAU - Une demande d'une aide financière de la MRC pour le raccordement Nord du parc linéaire a été refusée par Tourisme-Outaouais parce qu'elle ne répondait pas aux critères du Programme de développement touristique de l'Outaouais.

Il s'agissait d'un deuxième appel de projets et la MRC de la Vallée-de-la-

Gatineau (MRC-VG) entend bien revenir à la charge avec une troisième demande. La raison invoquée pour ce refus d'octroi repose sur le fait que la priorité, selon Tourisme-Outaouais, doit être mise sur le développement d'une piste multifonctionnelle en site propre.

Les maires de la région répliquent à Tourisme-Outaouais en indiquant, bien clairement, que la MRC-VG dispose d'un parc linéaire multifonctionnel en site

propre puisqu'il est identifié au niveau national par le Conseil du Sentier Transcanadien.

La MRC-VG devra agir rapidement puisque la prochaine date de tombée de projet pour le programme de Tourisme-Outaouais est prévue pour le 2 février prochain. La MRC-VG fera parvenir une lettre d'intention de dépôt de projet pour le prochain appel de projets. L'agent de développement rural, Patrice Beney est

mandaté en tant que signataire de la demande d'aide financière qui sera déposée au Programme de développement touristique de l'Outaouais.

Rappelons que le préfet Pierre Rondeau et le chef de Kitigan Zibi Anishinabeg, Gilbert Whiteduck, ont amorcé des pourparlers l'été dernier pour finaliser les travaux sur la portion nord du parc linéaire qui a été transformé en piste cyclable il y a quelques années.

Bourses de 4 600 \$ en mécanique auto

René Ringuette remporte la 1ère place

MANIWAKI - Comme c'est maintenant l'habitude depuis 2000, les finissants et finissantes du cours de mécanique automobile du Centre de formation professionnelle de la Vallée de la Gatineau ont reçu des bourses.

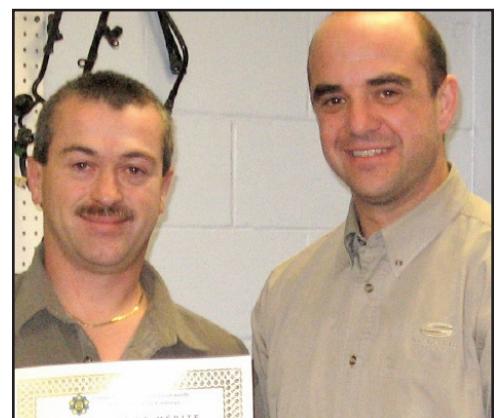
Cette année, à l'occasion de la 5e remise de bourses, le montant à partager se montait à 4 600 \$. René Ringuette a remporté la bourse de 2 000 \$ décernée à l'élève ayant les meilleurs résultats, tandis qu'Alexandre Guy recevait la bourse de 1 100 \$ réservée à celui qui se place en seconde position. Il se méritait aussi la bourse de l'assiduité (500 \$). La bourse de

la meilleure amélioration (500 \$) a été remise à André Rollin Duquette, alors que celle de la meilleure initiative (500 \$) était partagée, ex-aequo, entre Mathieu Ouellette et Jérémie Gagnon.

«Ces bourses ont pour principal objectif, de faciliter l'intégration des diplômés en mécanique auto au marché du travail, en ayant un coffre qui comprend les outils de base. Sachant qu'un coffre d'outils d'un technicien automobile peut facilement coûter 10 000 \$, le Centre de formation professionnelle de la Vallée de la Gatineau, avec l'aide de nombreux commanditaires, veut aider le

plus de diplômés possible à acquérir un coffre d'outils. Avec un coffre d'outil bien garni, le diplômé aura de bien meilleure chance de se trouver un emploi dans une période où il y a une pénurie de techniciens automobiles», de dire l'enseignant Serge Lacourcière.

Plusieurs commerces ont contribué au programme de bourses. Celles-ci sont attribuées via un système de points qui souligne la réussite des modules, le travail d'équipe, la qualité du travail, le travail soigné, la ponctualité et l'assiduité.



Le grand gagnant, René Ringuette, accompagné de Gerry Hubert.



Dans l'ordre habituel : Jason Brown, enseignant, Alexandre Guy (bourse 2e position et meilleure assiduité, 1 100\$ et 500\$), André Rollin Duquette (bourse meilleure amélioration, 500\$), Jérémie Gagnon (ex-aequo, bourse meilleure initiative, 250\$), Mathieu Ouellette (ex-aequo, bourse meilleure initiative, 250\$), René Ringuette (bourse 1ère position, 2 000\$), Serge Lacourcière, enseignant.

QUAND LA TOXICO MANIE PREND TOUTE LA PLACE

faites les premiers pas
Québec (418) 524-0320
Montréal (514) 939-0202
www.portage.ca

PORTAGE
Pour vaincre la toxicomanie

Équipez-vous !

CHIRONEX

LE SPARTAN 500
2 ou 4 places

NOUS L'AVONS!
Une magnifique petite machine qui affronte tous les temps



197-A, boul. Desjardins, Maniwaki
(à l'arrière du rest. Café Boulevard)

MARCEL SÉGUIN Tél.: 449-3273

MS
PERFORMANCE PLUS

Retrouvailles 25 ans !

CETHA Gradués 1984
Le samedi 28 mars 2009

Pour informations :

Louis L'écuyer :

(819) 441-2845

Michèle McConnery :

(819) 441-3531

Stéphane Gab Hamel :

stephane6719@hotmail.com

www.facebook.com/group.php?gid=10927876209

Immo Outaouais
Courtier Immobilier Agréé

Contactez-nous avant de mettre en vente votre propriété.

L'expérience fait toute la différence!

J'AI POUR TOI UN LAC, UNE EAU PURE ET limpide ET UNE MAISON - 253, chemin Langevin Aumond - Chalet-maison, bord de l'eau lac Quin 20 min. de Maniwaki. Rénovations récentes, poêle antique, garage double détaché, remise, abri à bateau. Belle plage, lac école.

Bureau à revenus, situé sur le boulevard Desjardins avec bail de 2 ans, serait un atout pour investisseurs.

Tél.: (819) 449-1244
Cell.: (819) 441-8171

Michel Vallières lance un défi à tous les jeunes

Il est le porte-parole de la collecte de sang de Héma-Québec le mardi 13 janvier

PAR JEAN LACAILLE

MANIWAKI – Le Comité des donneurs de sang de la Vallée-de-la-Gatineau annonce la tenue d'une première collecte hivernale qui aura lieu le mardi 13 janvier prochain, de 13h30 à 19h30, à l'Auberge du Draveur à Maniwaki.

L'objectif a été fixé à 160 donneurs, mais le porte-parole de cette première collecte hivernale, Michel Vallières, de Maniwaki, estime qu'il pourrait être dépassé si les jeunes décident de participer en masse. «Héma-Québec a besoin de sang pour répondre à la demande lors d'accidents routiers ou encore de maladies graves qui nécessitent de nombreuses transfusions. Je donne de mon sang depuis l'âge de 17 ans. Sauf pour deux ans depuis, j'ai toujours donné parce que je crois que c'est le geste le plus humanitaire qui soit.»

Qui est Michel Vallières

Il est né à Black Lake, dans la région de Chaudière-Appalaches le 9 mai 1944. Ex-fonctionnaire du ministère des Transports du Québec à la retraite, il vit dans la Vallée-de-la-Gatineau depuis 1994 dont 12 ans à Bouchette et les trois dernières années à Maniwaki.

«J'ai été opéré en 1985 à la suite d'un accident au travail. Je me suis abstenu de donner, sur la recommandation de mon médecin, pendant au moins deux ans. J'ai repris et je donne en moyenne au moins quatre fois par année. En fait, je donne de mon sang depuis 1961.»

Nouvelle façon de faire

Au cours des deux dernières collectes, l'organisation locale a fait appel à des porte-paroles qui ont reçu des transfusions dont Mmes Carole Rozon et Évelyne Hubert.

«Cette fois-ci, nous faisons appel à un donneur en la personne de M. Michel Vallières qui est le plus grand donneur de sang de la région. M. Vallières a donné de son sang à 119 reprises ce qui en fait le plus grand donneur selon les indications d'Héma-Québec qui a obtenu l'autorisation de notre porte-parole pour publier son nom dans la promotion



France-Andrée Cyr, responsable des relations médiatiques pour le Comité des donneurs de sang de la Vallée-de-la-Gatineau, présente le porte-parole de la collecte du mardi 13 janvier prochain, M. Michel Vallières. Ils ont rencontré La Gatineau mardi au restaurant Le Williamson à Maniwaki.

pour notre collecte du 13 janvier», précise Mme France-Andrée, responsable des relations médiatiques pour le comité.

Pour la première fois, le comité local tiendra quatre collectes annuellement, dont cette première collecte hivernale.

«Héma-Québec a demandé à l'organisation locale de tenir une collecte cet hiver puisque les réserves diminuent de façon très importante dans le moment. Nous avons fixé notre objectif à 160 donneurs. Nous espérons l'atteindre, voire même le dépasser.»

Michel Vallières espère que plusieurs jeunes participeront à la collecte du 13 janvier. «Je rappelle qu'il faut bien manger avant de donner de son sang, bien s'hydrater également et ne pas fumer deux avant et après avoir donné.»

Contrairement à la croyance populaire, les gens qui ont été atteint de jaunisse peuvent donner de leur sang dix ans après l'avoir contractée. «Les hommes sont plus nombreux à participer à nos collectes. Nous en profitons pour inviter les femmes à donner de leur sang en grand nombre le 13 janvier prochain», conclut France-Andrée Cyr.

opinion

Hommage aux propriétaires de l'Ange Gardien!

Par la présente, je désire rendre hommage aux propriétaires, messieurs Raymond Lamoureux et Normand Grenier de La Résidence L'Ange Gardien, située à Déléage, Qc.

Maman a eu le bonheur d'y séjourner pendant 10 mois en 2007-08. Elle y a été accueillie avec amour et respect. Tout a été mis en oeuvre pour que ses plus minimes besoins y soient comblés. Et que dire de l'attention personnalisée dont les propriétaires l'ont gratifiée.

Maman était inquiète, Raymond et Normand savaient comment la rassurer. Maman aimait rire, Raymond et Normand trouvaient toujours les astuces pour la faire rire davantage. Maman était triste, Raymond et Normand la consolaient aussi longtemps qu'elle en avait besoin. Maman aimait prier, Raymond et Normand lui ont même installé une statue de la Vierge dans sa chambre. Et je pourrais poursuivre longtemps ces marques d'attention toutes plus humaines les unes que les autres.

Certes, Maman était comblée mais tous

les autres résidants bénéficiaient également de ces mêmes attentions et de ce même amour offert par Raymond et Normand.

Maman n'a pas pu poursuivre son séjour à La Résidence L'Ange Gardien; ses besoins de santé ne correspondaient plus à cette catégorie de milieu de vie.

Nous nous considérons privilégiés d'avoir pu offrir à Maman ces beaux mois de bonheur où elle a eu la très grande chance de vivre Amour, Respect et Authenticité chez des propriétaires où Amour, Respect et Authenticité sont les grandes valeurs envers les aînés résidant à L'Ange Gardien.

Merci Raymond, merci Normand d'avoir rendu Maman heureuse l'espace de quelques mois seulement, mais quel bonheur et quelle sérénité elle a pu y retrouver !

Sincèrement,

Aldé Saumure, Maniwaki.
Helene Saumur, Québec

La Gatineau

Courriel publicité : publicite@lagatineau.com

Courriel rédaction : redaction@lagatineau.com

Courriel direction : directeur@lagatineau.com

185, boulevard Desjardins
Maniwaki (Québec) J9E 2C9
Tél.: 819-449-1725
Téléc.: 819-449-5108
Abonnement :
Canada 60\$ +tx, extérieur 95\$ +taxes

Votre journal local est la propriété d'un groupe d'actionnaires de la région. Il est produit par une équipe de professionnels qui mettent tout en oeuvre pour vous servir adéquatement.

• À la publicité

Valérie Blondin, Stéphane Lessard;
Johanne Céré, coordonnatrice

• À la rédaction

Jean Lacaille, avec la collaboration de Rodrigue Lafrenière, pigiste

• Au montage

Martin Aubin, avec la collaboration de Stéphane Bogé

• À la réception-comptabilité

Sonia Guénette

• Sous la direction de

Denise Carrière

Publié le jeudi, et monté dans nos ateliers par Les Éditions La Gatineau Ltée, 185, boulevard Desjardins, Maniwaki

Imprimé à l'Imprimerie Qualimax 130, Adrien-Robert Gatineau (Québec)

Courrier de deuxième classe,
enregistrement No. 0535.

Dépôt légal :
Bibliothèque Nationale du Québec.
Tirage : 10 900 copies.

RÉSEAU SÉLECT

Représentation nationale :
Montréal : 514-866-3131
Toronto : 416-362-4488

OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE
Les données de tirage sont mises à jour trimestriellement et sont certifiées par Deloitte & Touche périodiquement.
Deloitte.
Succès Bilan Deloitte & Touche

Membre de l'Office de la distribution certifiée inc.

Conseil d'administration : Denis Moreau, président, André Lapointe, vice-président, Denis Gendron, sec., Sonny Constantineau, Micheline Vaillancourt, Pierre Piché, André Benoît, dir.

Les textes d'opinions sont le fait de leurs seuls auteurs et ne représentent en aucun cas l'opinion des propriétaires ou de l'équipe de production.

Le projet d'une aire protégée suit son cours à Lac Sainte-Marie

Un document doit suivre pour le Bureau des audiences publiques sur l'environnement

PAR JEAN LACAILLE

DELEAGE — L'attribution d'un statut provisoire de protection à titre de réserve de biodiversité projetée pour le massif du Mont Sainte-Marie progresse alors que le projet est dans la mire de la Direction du patrimoine écologique en vue d'une audition au Bureau des audiences publiques sur l'environnement (BAPE).

La Direction du patrimoine invite la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau (MRC-VG) à participer activement à la consultation que le BAPE tiendra sur ce dossier. L'aménagiste Claude Beaudoin est d'avis que la MRC-VG aurait intérêt à présenter sa version sur ce territoire exceptionnel et de présenter un modèle de conservation et de mise en valeur de ce territoire basé sur le concept de la catégorie 6 (ressources gérées) du classement des aires protégées à l'intérieur d'une aire protégée à catégories multiples.

Le conseil des maires de la MRC-VG a donc donné son aval à la préparation d'un document qui devra comprendre un argumentaire bien élaboré. Le conseil se réserve le droit d'examiner le document dans ses moindres détails avant d'aller en audiences publiques devant le BAPE.

Localisation

La réserve de biodiversité projetée du Mont Sainte-Marie est localisée dans les régions administratives de l'Outaouais et des Laurentides. Le territoire se déploie principalement dans la MRC-VG et couvre une superficie de 136,8 km carrés et s'étend également sur le territoire des MRC de Papineau et d'Antoine-Labellé. Elle touche à plusieurs villes ou municipalités dont Gracefield, Lac Sainte-Marie, Denholm, Bowman et Notre-Dame-du-Laus.

Le portrait écologique

L'aire protégée projetée du Mont Sainte-Marie est située dans la réserve naturelle des Laurentides méridionales, plus précisément dans la région naturelle de la Dépression du Mont-Laurier et dans les ensembles physiographiques des Basses collines de Notre-Dame-du-Laus et des Basses collines de la Rivière du Lièvre.

Située dans la province géologique de Grenville, ce territoire, composé de socle parfois de marbre, parfois de gneiss charnockitique et de paragneiss, de présente sous la forme d'un complexe de



L'aménagiste Claude Beaudoin a été mandaté par le conseil des maires pour préparer un document sur l'aire protégée du massif du Mont Sainte-Marie afin de défendre le projet auprès du Bureau des audiences publiques sur l'environnement (BAPE).

basses collines et de buttes, aux versants parfois abrupts, comprenant des tills minces avec affleurements rocheux peu abondants. Ce paysage de basses collines et de buttes possède un relief accentué ont l'altitude varie de 163 à 520 mètres avec une moyenne d'environ de 300 mètres.

La réserve s'étend sur deux domaines bioclimatiques, soit au sud celui de l'érablière à tilleul et au nord celui de l'érablière à bouleau jaune. La forêt de feuillus est composée principalement d'érablières à érable à sucre dans le secteur sud constitué de basses collines. Dans les secteurs moins accidentés, le peuplier faux-tremble domine et est accompagné de pinèdes de pin blanc. Les secteurs de basses collines présentent des forêts matures alors que les forêts jeunes et d'âge moyen se partagent les secteurs de buttes. L'aire touche aux bassins versants des rivières Gatineau et du Lièvre.

L'aire du massif du Mont Sainte-Marie est adjacente à de nombreuses aires protégées de confinement de cerf de Virginie aux lacs des Trente-et-un-Milles et Heney, trois écosystèmes forestiers exceptionnels soit la forêt ancienne du Crique-de-la-Carpe, du Lac Cuillier et

la forêt refuge de la Montagne-de-Chêne et une héronnière. On y trouve également un habitat de la tortue des bois, une espèce désignée comme étant vulnérable.

Occupations et usages du territoire

Quatre baux à des fins de villégiature sont localisés dans le périmètre du massif du Mont Sainte-Marie. On y trouve également trois baux à des fins municipales ainsi qu'un bail à des fins commerciales. Un parcours de canot-kayak, supporté par de nombreux portages, traverse la réserve à différents endroits. De nombreux sentiers de motoneige traversent la réserve à divers endroits alors qu'un sentier de motoquad est un réseau de sentiers de randonnées pédestres parcourant principalement la portion sud de la réserve. Elle touche également aux unités de gestion des animaux à fourrure 10 et 22 et fait partie de la zone de chasse 10 ouest. Un petit lac

aménagé est situé dans la réserve. Un site potentiellement viable pour la recherche archéologique se trouve au lac O'Hara.

Un site actif de prélèvement de sable ou gravier est inclus dans la réserve. Un réseau moyennement développé de chemins non pavés sillonne la réserve.

Les responsabilités

La conservation et la gestion de la réserve de biodiversité projetée du Mont Sainte-Marie relèvent de la ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs du Québec. D'ici à ce qu'un statut de protection permanent soit accordé à ce territoire, il faudra y associer les communautés autochtones concernées dont celle de Kitigan Zibi, pour mener à la gestion et à la mise en valeur de cette aire protégée et concluera, le cas échéant, des partenariats sur certaines activités spécifiques.

Spéciaux!



JIFFY

Tariere à glace
Modèle 77
Legend Lithning
Peut différer du modèle illustré

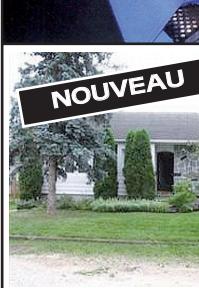
599⁹⁹

Spécial!

197-A, boul. Desjardins, Maniwaki
(à l'arrière du rest. Café Boulevard)

MARCEL SÉGUIN Tél.: 449-3273





NOUVEAU

MANIWAKI - Maison de 3 chambres avec mezzanine, foyer au salon. Située dans un secteur très recherché de Maniwaki, près de l'école primaire et d'un parc. Golf à proximité. Prise de possession rapide. 8075435



LAC QUINN Magnifique maison de 3 chambres à coucher, salon et cuisine à aires ouvertes, toute en bois. Veranda sur le 2 côtés de la propriété, grand patio avec vue extraordinaire sur le lac. La belle vie pour pas cher, à vous d'en profiter. A 20 minutes de Maniwaki et à 1h45 de Ottawa.



STE-THERÈSE : Chalet 4 saisons, rénové au complet, avec vue extraordinaire sur le lac Roddick. Offre 2 chambres, salon et cuisine à aire ouverte et grand patio donnant face au lac. Endroit idéal pour relaxer, à 1h15 de Gatineau et d'Ottawa.



GRACEFIELD - Maison à étages avec 2 revenus, grand bureau au rdc et logement au sous-sol. 3 cc, grand salon, plancher bois franc, véranda chauffée, près de tout, situé en plein centre-ville. Zonée commercial.

Centris™

Parents et amis saluent la doyenne de la Vallée-de-la-Gatineau

Olivine Mayrand fête ses 107 ans avec sa famille et ses amis

PAR JEAN LACAILLE

GRACEFIELD – Olivine Mayrand est un phénomène. Bien coiffée, vêtue d'une robe turquoise, avec un foulard bleu poudre au cou, elle attendait dans sa chambre du Foyer d'accueil de Gracefield, assise bien droite, menton dominant sur son fauteuil roulant, que la parenté et ses amis arrivent pour fêter ses 107 ans dimanche.

Olivine Mayrand est née le 4 janvier 1902 à Chénier, petit faubourg tout près de Gracefield. Analphabète, elle a pris le taureau par les cornes lorsque son époux, Nelson Bertrand, est mort subitement alors qu'il n'avait que 29 ans.

«Je ne me suis pas remariée. J'ai voulu protéger mes enfants et je les ai élevés avec tout l'amour d'une mère affectueuse. J'ai frotté et récuré toute ma vie. La crise des années '30 a été très difficile pour tout le monde à Gracefield. J'ai travaillé toute ma vie. Je ne bouge pas assez ici, au Foyer de Gracefield où je suis traitée comme une reine. Les membres du personnel sont très compréhensifs et mon «p'tit cœur», Joanne Lafrenière, embellit mon quotidien par son sourire légendaire. Elle s'est occupée de la fête avec des bénévoles et mes filles Gervaise Mayrand-Girard et Marie-Paule Mayrand-Bertrand.

Une partisane du Canadien

Elle était très fière de la carte de voeux qu'elle a reçue de Jean Béliveau des Canadiens de Montréal. Kim Crytes avait fait les démarches auprès de la direction du Tricolore. «Je regarde toujours les parties du Canadien dont je suis partisane. J'ai été témoin de ses 24 coupes Stanley et je pense bien qu'il va en ajouter une 25e cette année.»

Elle se souvient très bien des conflits mondiaux de 14-18 et 39-45 de l'invention des machines à lessive, une véritable



La belle Olivine pose fièrement avec ses filles Gervaise Mayrand-Girard et Marie-Paule Mayrand-Bertrand dans sa chambre au Foyer d'accueil de Gracefield.

déception pour elle qui était habituée à laver le linge au tordeur. Elle a connu les inventions du téléphone, de la radio, de la télévision, des articles ménagers automatisés, de l'automobile, de l'avion.

«Je porte des verres, mais je vous avoue que je ne vois pas mieux avec. Je les porte pour cacher les rides sous mes paupières. Les gens doivent éléver la voix pour me parler, parce que je n'entends pas bien. Mais à part ça, je me sens très bien.»

L'aînée de la famille, Gervaise, aura 80 ans en août prochain. La deuxième,

Marie-Paule, est âgée de 78 ans. Le cadet de la famille, Réjean, est décédé en 1987. Olivine était la cadette d'une famille de 10 enfants. Sa mère et son père ont vécu respectivement jusqu'à l'âge de 94 et 96 ans. Sa soeur Rose Tellier a également été centenaire. Elle est décédée en 1999 à l'âge de 100 ans et 8 mois.

«J'habite le Foyer d'accueil de Gracefield depuis 15 ans. Je me sens bien ici. J'ai consulté un médecin pour la première fois alors que j'avais 91 ans. Il cherchait mon dossier. Je lui ai dit que ce

n'était pas la peine. Je n'ai jamais été malade de ma vie.»

Elle a vécu dans le Vieux-Hull pendant une quinzaine d'années mais elle est revenue dans son patelin. Elle n'aimait pas la vie urbaine trop tumultueuse à son goût.

«Y a une étoile pour vous !»

La chorale de l'Assomption de Maniwaki, sous la direction de Lucille Martel-Morin, lui a fait l'honneur de chanter pour elle. Elle s'est souvenue de plusieurs airs de la Bonne Chanson qu'elle a entonnés, avec joie, ne ratant aucun mot à la grande surprise de tous.

La chorale a amorcé son tour de chant avec la pièce d'Angèle Arseneault, «Y a une étoile pour vous» et il y a, bien sûr, une étoile pour chacun de nous. Puis ce fut «C'est dans les chansons» de Jean Lapointe. La belle Olivine a été présentée par sa grande amie Joanne Lafrenière qui a livré un vibrant message à la centenaire. «Notre belle Olivine est toujours en quête de temps. En ce 4 janvier, elle a vécu 38 690 jours. C'est tout un périple !»

La chorale de l'Assomption, dont les membres sont tous bénévoles, a même composé une chanson pour la belle Olivine qu'elle a interprétée sous la mélodie de «Les enfants du Pirée».

Il règne un esprit d'équipe peu commun au Foyer de Gracefield. Un léger goûter a été servi aux quelque 50 personnes présentes pour cette belle fête en l'honneur de la belle Olivine.

Ravie par l'organisation, la belle Olivine a remercié chaleureusement les membres de la chorale de l'Assomption de Maniwaki de même que tous ceux et celles qui ont oeuvré au succès de sa fête et les membres de la famille et les amis. Bonne fête ma belle Olivine !



IL SE CACHE PEUT-ÊTRE CHEZ VOUS
dans votre sous-sol, votre garage ou même votre cuisine !



RECYC-FRIGO
ENVIRONNEMENT

Dévoreur d'énergie **RECHERCHE** Récompense de 60 \$

POUR LE RECONNAÎTRE :

- Réfrigérateur ou congélateur de plus de 10 ans
- Volume intérieur entre 10 pi³ et 25 pi³
- Appareil toujours fonctionnel et branché

VOUS AVEZ UN DE CES DÉVOREURS CHEZ VOUS ?

Saviez-vous qu'un réfrigérateur de plus de 10 ans consomme en moyenne trois fois plus d'énergie qu'un appareil plus récent ?

Pour prendre rendez-vous, assurez-vous d'avoir votre facture d'électricité en main. Gagnez du temps en vous inscrivant en ligne au www.reyc-frigo.com ou communiquez avec l'escouade RECYC-FRIGO au 1 877 493-7446 (49FRIGO).

Nous viendrons vite cueillir le dévoreur chez vous GRATUITEMENT et en disposerons selon un procédé respectueux des lois et de l'environnement. Vous recevez un chèque de 60 \$ par la poste.

La chorale de l'Assomption chante pour la belle centenaire

Olivine Mayrand fredonne des airs de la Bonne Chanson

PAR JEAN LACAILLE

GRACEFIELD – Pendant que des enfants meurent bombardés par les canons israéliens dans la bande de Gaza, la chorale de l'Assomption de Maniwaki a semé le bonheur dimanche au Foyer d'accueil de Gracefield lors de la fête de la belle Olivine Mayrand qui soulignait son 107e anniversaire de naissance.

Le choeur de chant, dirigé par Mme Lucille Martel-Morin, est venue semer le bonheur au centre d'hébergement en interprétant des airs populaires dont certains du cahier de la Bonne Chanson qui ont été fredonnés par la centenaire qui adore la musique.

Habitués à semer le bonheur autour d'eux, les choristes, qui étaient les invités spéciaux de la belle Olivine, ont rempli d'amour et de tendresse le cœur des gens qui ont participé à la fête en l'honneur de la dame du jour.

Le choeur avait même composé une chanson sur l'air de «Les enfants du Pyrée», expressément pour la belle Olivine qui ne s'est pas fait prier pour chanter au micro, sans manquer un seul mot, à la grande surprise des participants.

«C'est avec plaisir que nous avons répondu à l'invitation des organisateurs de cette belle fête en l'honneur de Mme Mayrand. Elle est fantastique. Se souvenir d'airs aussi lointains à 107 ans est



La chorale de l'Assomption de Maniwaki a interprété des airs populaires lors de la fête de Mme Olivine Mayrand dimanche au Foyer de Gracefield.

exceptionnel. Ce fut une grande joie pour nous de participer à cette belle fête», précise Mme Lucille Martel-Morin qui n'a pas manqué de présenter les membres de la chorale.

Les plus belles voix de la Vallée

Le choeur, pour la circonstance, était composé des basses Ulysse Grondin et Jacques Houle, les ténors, Maurice Grondin, Adélard Cyr et Florian Poupart, les altos, Rose-Marie Grondin et Thérèse Gagnon et les sopranos Irène Grondin, Réjeanne Rodgers, Reine Céré, Paulette Nault, Gervaise Cusson, Thérèse Mc

Donald, Henriette Thibault et Madeleine Auger. Toutes ces belles voix étaient accompagnées par la pianiste Chantal Valiquette.

Voyant que la belle Olivine fredonnait les airs de la chorale, Lucille Martel-Morin s'est approchée pour lui offrir le micro et c'est avec plaisir qu'elle a chanté

avec la chorale. «Ça me fait plaisir que vous soyez ici aujourd'hui.»

La chorale de l'Assomption répond, à l'occasion, à des invitations de se produire lors d'événements spéciaux. Leurs marchands de bonheur ont tenu à chanter pour les 107 ans de la belle Olivine. Et c'était très bon à entendre.



Joanne Lafrenière a lu un vibrant message à la belle Olivine Mayrand qui habite le Foyer d'accueil de Gracefield depuis 15 ans.

Lac Sainte-Marie fête les rois

LAC SAINTE-MARIE - L'Organisation des parents participatifs de l'école Saint-Nom-de-Marie de Lac Sainte-Marie organise un souper-spaghetti bénéfice le 10 janvier au centre communautaire local.

Les fonds qui seront récoltés par cette activité serviront à financer une partie de la phase II des travaux d'embellissement de la cour de l'école. Le coût du billet est de 10 \$ par personne. Ce sera également l'occasion de célébrer l'Épiphanie. La disco-mobile Anne et Vicky de Maniwaki fera les frais de la musique au cours la soirée récréative qui suivra le souper.

Pour l'achat de billets, veuillez vous informer auprès de Sonia Labelle au 819-467-2224 ou Nadine Pinton au 819-467-2086.

Nous tenons à remercier tous les commanditaires impliqués dans la réalisation du dîner de Noël, offert par le soutien à domicile de Gracefield, le 9 décembre 2008, à la salle municipale de Blue Sea.

COMMANDITAIRES :

- Pharmacie Nathalie Houle
- Pharmacie Nathalie Delombarde, Hélène-Cardin
- Caisse Populaire de Gracefield
 - Boucherie Gauthier
 - Métro Ber-jac
 - Assurexpert Marc Kelly inc
 - Assurances Kelly & Associés inc
 - Assurances Promutuel La Vallée-Cléo Monette
 - Esthétique Suzanne Gagnon
 - Au coin du Dollar
 - Restaurant Milano
 - Coopérative de Gracefield
 - Ultramar Boiveneau
 - SAQ de Gracefield
 - Dentiste Nguyen
 - France Lacroix
 - Kelly Auto Part
 - Magasin Paquette-Labelle
 - Coiffeuse Mariane
 - Coiffeuse Sandra & Monique
 - Coiffeuse Aline
 - Coiffeuse Nicole
 - Notaire Pierre Larocque
 - Municipalité de Blue Sea

Aussi, un merci tout spécial à Gaétane Lacroix (Sureté du Québec) et notre chansonnier M. Michel Lafond, pour leur belle participation.

Le comité organisateur



Lisette Lafrance
Agent immobilier affilié

(819) **441-0777**
(866) **441-0777** (sans frais)

Liste complète sur : www.llafrance.com



MANIWAKI 129 900 \$
87, rue Roy - CENTRE-VILLE - 5 chambres, maison chaleureuse et rénovée avec originalité, beaucoup de bois, grand terrain aménagé de 18 650 p.c.
- ESPACE ET CONFORT !



MANIWAKI 119 900 \$
145, rue Martel - SECTEUR PAISIBLE - Joli bungalow - 4 chambres - Sous-sol aménagé - 2 salles de bain - Terrain aménagé - Tout près d'une école primaire - POUR UN CHEZ-SOI PAISIBLE !



MANIWAKI 82 500 \$
497, rue de la Montagne - COMEAUVILLE - 4 chambres - Extérieur et toiture récente - Intérieur rafraîchi - Aucun tapis - PARFAIT COMME PREMIÈRE MAISON !



DÉLÉAGE 119 000 \$
2, rue Lafrenière - Pratique bungalow - 2 chambres - Extérieur tout en brique - Tout près du pont de la Gatineau - Abri d'auto - Possession rapide !



MANIWAKI 99 000 \$
288-290, rue Notre-Dame - CENTRE-VILLE - Immeuble à revenus, logis bien entretenus - POUR INVESTISSEUR !



MANIWAKI 84 900 \$
95, rue du Lac - SECTEUR CHRIST-ROI - Bungalow 3 chambres, garage, rare terrain de 100'x300', près des écoles et de l'hôpital - INSTALLEZ-VOUS !



AUMOND 199 000 \$
23, ch. de la Dame - LAC CASTOR BLANC - Magnifique maison, architecture originale, grande chambre des maîtres, terrain boisé de 2.75 acres, 484 pieds de bord d'eau, très privé - ENDROIT À FAIRE RÊVER !



GRACEFIELD 72 500 \$
3, rue Morin - PRATIQUE BUNGALOW - Très propre et bien entretenu, 2 chambres, situé dans le village de Gracefield, thermopompe (air climatisé central) - Vente de succession - INSTALLEZ-VOUS !



MESSINES 165 000 \$
18, ch. Laperle - PETIT LAC DES CÉDRES - Chalet - 3 chambres - Beaucoup de fenêtres - Construit tout près de l'eau - Très beau terrain - FAUT VOIR !

Messines gèle les taxes pour 2009

Les contribuables doivent respirer en ce temps d'incertitude économique

PAR JEAN LACAILLE

MESSINES — Les contribuables de Messines pourront respirer un peu financièrement alors que les élus municipaux ont décidé de geler toutes les taxes qui leur sont refilées dans le budget 2009.

«Nous avons joué de prudence et avons voulu alléger le fardeau de nos contribuables en gelant toutes nos taxes pour notre prochain exercice. Nous avons réussi à manœuvrer sans augmentation des taxes. Les élus étaient unanimes avec cette philosophie compte-tenu de l'incertitude économique qui plane actuellement sur la région», précise le maire Ronald Cross, qui a tenu à faire le point avec La Gatineau à son cabinet mardi.

Le réseau routier

Le conseil a par ailleurs autorisé des dépenses dans la continuité des travaux de réfection des chemins de la Ferme et du Lac-des-Cèdres amorcés en 2008. Quelque 80 000 \$ avaient été investis dans la réfection du chemin de la Ferme en 2008 et 100 000 \$ dans le chemin du Lac-des-Cèdres. «Nous puisons les fonds pour ces travaux dans la ristourne fédérale de la taxe d'accise sur l'essence qui se chiffre à 410 000 \$ jusqu'en 2010. Cette subvention sera alors renouvelable et probablement majorée», ajoute le maire Cross.

Le projet du complexe sportif

Les élus souhaitent la réalisation du projet d'un complexe sportif dès cette année. Le projet, estimé à 400 000 \$, a été porté à l'attention de la députée de Gatineau, Stéphanie Vallée, et des subventions sont disponibles pour ce type d'infrastructure.

«Comme le souhaitaient nos contribuables, nous mettrons l'emphase sur ce projet en y injectant la somme de 83

000 \$. Le milieu s'est engagé à récolter autant d'argent par l'organisation de diverses activités de financement. Il n'est pas question de concrétiser ce projet sans que nous ayons tous les fonds nécessaires à sa réalisation. Il faut prendre soin de notre monde sans l'égorger.»

Le projet du complexe sportif comprendra une surface bétonnée pour la patinoire, un terre de tennis double, un parc de rouli-roulant et un chalet de services qui abritera des locaux pour les jeunes qui y pratiqueront les sports, des locaux pour les diverses organisations sportives locales et une salle pour les artistes à l'étage supérieur.

La gestion des matières résiduelles

La municipalité de Messines s'est dotée d'un camion pour le transport de ses déchets ultimes et de ses matières recyclables. Elle réalise donc ce service en régie. Elle a préféré procéder à l'achat d'un camion plutôt que d'investir dans une location qui lui coûtait 5 000 \$ par mois.

Messines transportera donc ses déchets ultimes au centre de transbordement de Val-des-Monts pour 120 \$ la tonne. Elle transportera ses matières recyclables chez Tricentriss à Gatineau. Le contribuable de Messines paiera exactement la même taxe que 2008 pour la gestion de ses matières résiduelles soit 139,50 \$. La taxe pour le recyclage est également inchangée à 80 \$ la tonne. «La ville de Gatineau construit une usine dès 2011 et Messines a été invitée à la partager. Le coût pour le contribuable pourrait alors être de 35 \$», poursuit le maire Cross.

Messines a également remboursé une partie de sa dette en l'allégeant de 56 684 \$. Cette dette comprend les règlements d'emprunt pour le camion à incendie, le camion à déchets et le parc automobile municipal pour ses cols bleus.

«Je remercie tous les membres du conseil et les employés pour leur collaboration en 2008. L'harmonie qui



«Les membres du conseil ont décidé de geler toutes les taxes afin d'aider les contribuables à traverser la crise économique qui devrait s'aggraver en 2009», précise le maire Ronald Cross.

règne au sein de la municipalité fait en sorte que nous entrovoyons l'avenir avec beaucoup d'optimisme.»

Les lecteurs de La Gatineau sont invités à consulter le budget de la municipalité publié dans l'édition de cette semaine.



Ce n'est que du hasard.

Il n'y en a pas de secret. Pas de truc, pas de calcul. Ce n'est qu'une question de hasard. Si on joue en étant convaincu de connaître le moment où la chance va tourner, où l'appareil va payer...

IL YA DE L'AIDE QUI EXISTE.

MISE SUR TOI.

Christ-Roi : un tirage fait cinq gagnants

MANIWAKI - Un tirage organisé par l'organisme de participation des parents (OPP) de l'école Christ-Roi, de Maniwaki, a fait cinq gagnants : Monique Lecompte, France Lyrette, Claude Lévesque, Fernand Rivest et Jocelyn Maurice.

Ceux-ci ont remporté des paniers de certificats-cadeaux d'une valeur de 340 \$, 217 \$, 215 \$, 210 \$ et 200 \$, respectivement. Le tirage a eu lieu le lundi

22 décembre dernier, à l'école, devant une centaine de personnes.

En tout, 1 300 billets ont été vendus, sur une possibilité de 1 350. Les profits tournent autour de 2 000 \$. Le tirage avait pour but de ramasser des fonds pour le voyage de fin d'année des élèves, le souper du réveillon et les buts de soccer de la cour d'école.



Claude Lévesque et Marise Veilleux, présidente du conseil d'établissement.



France Martel, directrice adjointe, et Jocelyn Maurice.

Trois nouvelles venues au Club Richelieu La Québécoise



Voici les trois nouvelles venues, Mesdames Claire Céré, Madeleine Saumure et Marylène Galipeau, en compagnie de Lise Ryan (à gauche).



Le Club Richelieu La Québécoise a tenu encore cette année son traditionnel souper de Noël. À cette occasion, trois nouveaux membres se sont joints au groupe.

Bureau de Maniwaki
169, rue Notre-Dame, Maniwaki (Québec) J9E 2J3
Cellulaire : (819) 441-5071
century21multiservices@bellnet.ca
Chaque franchisé est indépendant et autonome de Century 21 Québec

Alban Cousineau, agent immobilier affilié

89 000 \$

147, chemin Lac des îles, belle grande maison de 4 ch. avec garage situé de l'autre côté de la rue sur terrain de 100'x100', beaucoup de rénovations ont été faites, située à 10 min. de Gracefield, propriété impeccable, il n'y manque que vous !
SIA8077137

89 900 \$

38, Principale, casse-croûte situé dans le village de Bouchette, belle opportunité d'affaire à bon prix, possibilité de financement par le propriétaire. A qui la chance ?
SIA8080009

POUR VENDRE OU ACCHETER !!!

CEGEP DE L'OUTAOUAIS

Formation Continue
Un service offert aux adultes et aux entreprises

SÉANCE D'INFORMATION
Le samedi 24 janvier 2009 à 13h30

au 331, rue du Couvent, bureau 203, Maniwaki
Cette séance d'information est obligatoire pour s'inscrire à la démarche.
S.V.P. confirmer votre présence : sarodgers@cegepoutaouais.qc.ca

www.cegepoutaouais.qc.ca/FORMATIONCONTINUE Informations : 819 441-3785

RECONNAISSANCE DES ACQUIS ET DES COMPÉTENCES
pour personnes ayant une expérience de travail significative en travail de bureau

Attestation d'études collégiales / RAC
Coordination en travail de bureau

RAC Outaouais
Reconnaissance des acquis et des compétences

Qu'est-ce que la reconnaissance des acquis et des compétences (RAC) ? C'est une démarche qui permet à l'adulte d'obtenir une reconnaissance officielle de ses compétences par rapport à des normes socialement établies, notamment celles présentées dans les programmes d'études de la formation professionnelle et technique et de la formation générale des adultes.

Pour la formation professionnelle au secondaire : 819 776-4319, poste 238

Pour la formation technique au collégial : 819 770-4012, poste 4520

Quinze bougies pour la Laiterie des Trois Vallées

Une des six laiteries régionales toujours en opération

LA GATINEAU — Le temps file rapidement. La Laiterie des Trois Vallées souligne, en 2008, son 15e anniversaire de fondation.

Établie à Mont-Laurier, elle produit du lait et des crèmes encore frais à partir de lait frais d'ici qui sont distribués dans toute la Haute-Gatineau et les Laurentides.

Au cours des derniers mois, des efforts importants ont été entrepris afin de mieux structurer et développer le secteur des ventes et de la distribution alors que les grands acteurs de l'industrie tel que Natrel et Parmalat se livrent une compétition agressive pour obtenir des exclusivités sur les tablettes des commerçants ainsi que chez les grandes chaînes de restauration.

Le président du conseil d'administration, Stéphane Morel, indique, dans un communiqué, que la laiterie est une fierté régionale et crée une vingtaine d'emplois directs dans la région en plus d'un réseau de six distributeurs qui s'est consolidé dernièrement avec l'ajout de deux représentants pour couvrir le vaste territoire de ventes.

«Nous avons la ferme intention de continuer de nous améliorer, à développer de nouveaux produits et à augmenter notre taux de pénétration dans les différents commerces de la région. Nous comptons sur l'appui de la population pour mener à bien cette opération et maintenir des emplois chez nous.»

Alors que des travaux majeurs de rénovation ont eu lieu en 2007, la laiterie a procédé tout dernièrement à la mise en place de son propre laboratoire d'analyse. Avec l'assistance d'une microbiologiste, la qualité des produits est maintenant suivie quotidiennement. Le laboratoire aidera à apporter les correctifs nécessaires aux équipements pour améliorer la qualité et la conservation du lait.

La Laiterie des Trois Vallées a développé deux nouveaux produits laitiers en 2008, soit un savoureux mélange de crème glacée molle mis en marché cet été ainsi qu'une nouvelle crème à dessert qui sera disponible le printemps prochain.

L'ODC, LE CHIEN DE GARDE DE VOS INVESTISSEMENTS!

La distribution de cette publication est certifiée par l'ODC!

OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE
Samuel Belair/Deloitte & Touche

www.odcinc.ca

Le Noël des enfants à Messines

Le Comité remercie encore une fois, pour une 4ième année consécutive, votre présence à cette activité qui s'est tenue le 13 décembre dernier au Centre multiculturel.

Tout c'est bien déroulé, les activités comme l'arrivée du Père Noël. Ce fut une belle journée froide mais ensoleillée.

Pour l'an prochain, nous auront besoin de plus de bénévoles et commanditaires pour fêter notre 5ième anniversaire et vous garder plus longtemps durant cette journée spéciale dédiée aux enfants de tout âge.. Invitez vos familles et amis pour l'an prochain !

Félicitation à nos gagnants.

Gagnants :

Bas de Noël du Dépanneur Messines :

Noémie Joly

Bas de Noël du Dépanneur Gorley :

Annick Emery

Dinde du Marché Richelieu de Messines

Pauline Larivière



Les modèles illustrés sont réservés aux particuliers, s'appliquant aux modèles neufs suivants : coupé GS-XFE 2009 (2AJ3711SM), berline GS-XFE 2009 (2AJ6911SM), Torrent 2008 (2L296R7A),

Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

Torrent et le Torrent et les termes de 60 à 71 mois pour la GS et le Torrent et les termes de 60 à 71 mois pour la Montana, ceux qui financent pour la Montana, ceux qui financent pour la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

à l'achat de la GS et la Transonic (GS-1225\$ et Montana-1303\$),

Salon du livre à l'école St-Boniface de Bois-Franc

Les élèves de deux classes de l'école St-Boniface, de Bois-Franc, ont organisé un salon du livre le 12 décembre dernier.

Pour les élèves des classes de Julie Beaudoin (5e et 6e année) et de Kathia Trottier (3e et 4e année), ce salon du livre représentait l'aboutissement d'une grande aventure. Pendant les semaines qui ont précédé la tenue de l'événement, en effet, les élèves, divisés en groupes de quatre, ont créé leurs œuvres qui ont fait l'objet du salon du livre. Ces œuvres étaient de divers types : conte fantastique, livre de recettes, bandes dessinées, conte réinventé, etc.

«Les élèves ont tout fait. Ils ont composé les textes, corrigé les épreuves, préparé les dessins, imprimé les copies, etc. Ce fut tout un travail, mais ils s'en sont très bien sortis et nous sommes fiers d'eux», de dire l'une des enseignantes, Mme Beaudoin.



Mme Kathia Trottier, auteure, a signé des livres pour les jeunes.

L'activité s'est déroulée au centre Donat-Hubert, près de l'école, de 14 h à 18 h. Chaque groupe d'élèves avait sa propre table et présentait sa création aux visiteurs. Pour l'occasion, de nombreux parents sont venus participer au salon, ainsi que des élèves des autres écoles de la commission scolaire, notamment trois classes de l'école Christ-Roi, de Maniwaki.

La librairie Mi-Maya tenait aussi un kiosque présentant des livres destinés aux enfants. Des exemplaires des contes étaient aussi en vente. En tout, l'activité a permis de ramasser la somme de 450 \$.

«C'est un projet qui cadre très bien avec le plan d'action ministériel sur la lecture. Les élèves ont eu l'occasion de développer leurs habiletés pour l'écriture et la lecture», de dire Mme Beaudoin, tout en ajoutant que l'expérience pourrait devenir un événement annuel.

Par ailleurs, le salon a été suivi, de 18 h à 20 h, d'une cérémonie marquant le lancement du tout nouveau livre de Mme Trottier : Princesse Magalie et le dragon oublié. L'ouvrage est publié aux Éditions Archimède.

QUAND LA TOXICO MANIE PREND TOUTE LA PLACE

faites les premiers pas

Québec (418) 524-0320
Montréal (514) 939-0202

PORTAGE
Pour vaincre la toxicomanie

www.portage.ca



Certains élèves des deux classes, présentant leurs créations, accompagnés de leurs enseignantes Kathia Trottier et Julie Beaudoin.

ROYAL LEPAGE
VALLÉE-DE-L'OUTAOUAIS
Courtier immobilier agréé

500, boul. Gréber
Gatineau (Québec)
J8T 7W3

Bureau : (819) 465-1566
Télécopieur : (819) 465-1434



Guy Ménard
819.449.0566
guymenard@gmail.com



1.866.465.1566



ACCÈS LAC PATTERSON
Bungalow avec accès nota-rié au lac Patterson, 3 c.c., terrain de 1/2 acre, fosse septique refaite en 2004, couverture en métal refaite en 2004, 4 saisons, chemin ouvert à l'année.
Prix : 49 500 \$. Réf.: NAL300.
www.guymenard.com



CONSTRUCTION NEUVE
Bungalow, 2 c.c., située dans le village du Lac Ste-Marie, à 5 min. du ski et golf.
Prix : 99 000 \$.
Réf.: RAM641.
www.guymenard.com



COMMERCIAL
Immeuble moderne de 4000 p.c. sur artère principale, climatisé, beaucoup de potentiel. Terrain asphalté pour 30 places. Réf.: IRP980.
www.guymenard.com



TRÈS RARE
185 acres de terrain avec maison ancienne et bâtiments agricoles, comprend : 100 acres boisé avec bois mûrs et +/- 80 acres en champ dont un golf de 9 trous aménagé mais non exploité. Prix : 280 000 \$. Réf.: 501840.
www.guymenard.com



VENDEUR MOTIVÉ
Bungalow secteur Comeauville, 3 c.c., 2 s.d.b., s.s. aménagé, grand patio, garage, terrain plat et aménagé, secteur résidentiel et près de l'école et parc de jeu.
Réf.: RAM831.
www.guymenard.com



DÉPANNEUR
Commerce bien établi, bon chiffre d'affaires, avec immeuble de près de 3000 p.c., très bien situé, et tous les meubles et équipements. Vendeur motivé.
Réf.: IRP911.
www.guymenard.com



PRIX RÉDUIT À 115 000 \$
Bâtiment de plus de 5 000 p.c. avec terrain de 3/4 acre, Fournaise neuve, toit refait 2007, 3 loyers et 2 garages pour rangement, a/c central. Belle grande surface pour accueillir commerce.
Réf.: UAL461.
www.guymenard.com



2 720 P.C.
Grande maison 2 étages construite en 1998, très grandes pièces, beaucoup d'espace de rangement, concept ouvert, terrain bien aménagé et très privée.
Vendeur motivé.
Réf.: BOR920.



VENDEUR MOTIVÉ
Maison construite en 2006 sur un terrain de 2 acres, avec accès au lac Cayamant. 3 c.c., s.s. partiellement aménagé, région idéal pour activités de plein air - VTT, motoneige, pêche et chasse. À 1h30 de Gatineau, Réf.: TEP170.



ACCÈS AU LAC MÉTAYER
Grand bungalow avec s.s. aménagé, finition de plancher du r.d.c. en céramique et bois franc, bcp despacés de rangement, garage, 3 abris tempo, terrain de plus de 3 acres avec accès au lac Métayer, idéal pour les aimants de la nature.
Prix: 200 000 \$. Réf.: IAB310.
www.guymenard.com



BORD DE L'EAU
Petit lac tranquille situé à 10 min. au sud de Maniwaki. Jolie maison à 2 étages, sous-sol aménagé, rénovations intérieures en 2008. Terrain de près d'un acre avec plus de 240 p. de bord de feu. Un petit coin de paradis. Prix: 165 000 \$. Réf.: CEL930.
www.guymenard.com



À VOIR !
Grande maison de 2 étages, située près du lac Blue Sea, grand terrain plat de près de 1.5 acre avec grand garage chauffé, 13 pièces, beaucoup de potentiel.
Prix : 179 000 \$. Réf.: ELI110.
www.guymenard.com

De nombreux immeubles à visiter : www.guymenard.com

personnalité de la semaine

John F. Kealey a vécu les deux tiers de l'histoire du canton de Low

La caserne des incendies portera son nom



PAR JEAN
LACAILLE

LOW – Le centenaire John F. Kealey est passé à l'histoire le 21 décembre dernier alors que la municipalité, les membres de sa famille et ses nombreux amis, ont célébré son 100e anniversaire de naissance au Centre Héritage de Low.

«Mon ami JFK a été un véritable leader pour notre communauté. Il a été l'instigateur, avec ses collègues des années '70, de plusieurs grands projets municipaux à l'époque où il est devenu conseiller municipal puis maire de Low pendant quelques années. Il a été mon mentor. Son approche de la politique municipale m'a considérablement aidé à diriger les destinées de la municipalité. C'est un grand honneur pour moi d'être maire de Low tout en sachant qu'un si grand homme m'a précédé», précise le maire Michael Francis.

Un air de fête

Quelque 150 personnes ont participé à la fête de M. John Kealey le 21 décembre dernier malgré la tempête de neige qui s'abattait sur toute la région. L'ex-maire Aurèle Normand, qui a également bien connu M. Kealey, était également de la partie.

John Kealey, malgré ses 100 ans bien sonnés, a participé à plusieurs activités entourant le 150e anniversaire du canton de Low dont le grand rassemblement familial lors du premier week-end de juillet 2008 alors que la communauté a emboîté le pas dans le programme d'activités concocté par les membres du comité organisateur.

M. Kealey a participé à la grande fête au parc du Lac Tucker du club Lion de Low. Les membres de sa famille avaient même pris soin d'identifier une automobile en son nom avec le sigle du 150e anniversaire du canton de Low.

zzUn grand héritage

À l'époque où tout était à faire à Low, John Kealey, un grand visionnaire, a orchestré l'avenir de sa communauté en réalisant des projets qui ont fait en sorte que la municipalité peut aujourd'hui s'enorgueillir de ses réalisations qui ont su imprégner la vivacité du milieu qui, il y a quelques années, s'est mobilisée dans le méga projet de construction d'une aréna pour toute la communauté du centre de la Gatineau.

Cette fête-anniversaire du centenaire



Michael Francis, le maire actuel de Low, serre la main du centenaire John F. Kealey, dont les 100 ans ont été soulignés le 21 décembre dernier au Centre Héritage de Low. Aurèle Normand, qui fut également maire de Low, s'est fait un devoir d'assister à la fête.

John Kealey mettait un terme aux festivités entourant le 150e anniversaire du canton de Low dont la communauté est composée d'irlandais et de francophones qui cohabitent dans l'harmonie depuis le fondation de la municipalité.

L'artiste de réputation internationale, Wayne Rostad, n'avait pas manqué de souligner le dynamisme de M. Kealey alors qu'il était l'invité de marque du comité organisateur du 150e en juillet dernier au Centre Héritage de Low. Il avait parlé d'un homme pour qui toute la communauté de Low était redevable. Il avait insisté sur la forte personnalité de M. Kealey qui transpirait sur son entourage et qui faisait en sorte que tout était possible à une époque où tout était à faire. Mais il fallait quelqu'un pour amorcer la construction de Low et John Kealey, qui savait rallier les gens à sa

cause, a été cet homme, ce fier bâtisseur qui habite maintenant une résidence de Wakefield.

Les membres de sa famille, qui l'accompagnent toujours dans ses rares sorties, sont fiers de lui. Ils ont d'ailleurs été impressionnés par cette belle fête en son honneur le 21 décembre dernier. Le fait que la municipalité de Low ait décidé de baptiser un édifice municipal à son nom est un honneur qui rejouillit sur toute la famille.

Les pompiers volontaires et les cols bleus de Low, ont également tenu à lui serrer la main afin de lui démontrer toute la gratitude qu'ils ont pour l'homme qui avait à cœur de protéger les siens en dotant la municipalité de services essentiels à sa sécurité.

La fête qu'on lui a réservée s'est déroulée dans la plus grande simplicité et dans un esprit de fraternité et de solidarité

peu commun. Jeunes et moins jeunes de la communauté ont tenu à serrer la main de ce grand homme ordinaire qui pourtant portait en lui la volonté de bâtir.

«Mon ami JFK mérite entièrement le grand honneur que nous lui avons rendu. J'ai appris beaucoup en l'observant. Aujourd'hui, il est devenu un grand sage qui déploie toujours son grand sourire attachant qui fait que des hommes de sa trempe sont uniques. Avoir travaillé avec JFK fut pour moi un grand honneur», ajoute Michael Francis.

Cette fête en l'honneur d'un grand coiffe une année d'effervescence à Low. Le comité organisateur du 150e anniversaire du canton de Low désirait fermer le rideau sur ce grand homme avec le sentiment d'avoir accompli de l'excellent travail pour rallier toute la communauté à cette manifestation de joie en 2008.



**MUNICIPALITÉ
DE LOW**

4A, chemin D'Amour, Low (Québec)

Tél.: (819) 422-3528 / Téléc. : (819) 422-3796

Courrier électronique à info@lowquebec.ca

Nous sommes fiers de nous joindre à toute la communauté et aux membres de la famille de M. John F. Kealey, pour honorer ce vénérable centenaire qui a vécu les deux tiers des 150 ans d'histoire du Canton de Low.

La Vallée-de-la-Gatineau et le Pontiac se prennent en mains

Des efforts pour augmenter la persévérance scolaire

PAR JEAN LACAILLE

Maniwaki, le 11 décembre 2008 – Le Cégep de l'Outaouais, via son Centre d'études collégiales de la Vallée-de-la-Gatineau, en étroite collaboration avec la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais (CSHBO), se penche présentement sur la problématique de la persévérance scolaire dans la Vallée-de-la-Gatineau et le Pontiac. Une chargée de projet, Madame Madeleine Lefebvre, a été embauchée pour mener le dossier. Un État de la situation a d'abord été dressé cet automne. Puis, du bilan qui en fut tiré est issu le Plan d'action pour améliorer la persévérance scolaire dans la Vallée-de-la-Gatineau et le Pontiac.

Les objectifs à viser contenus dans ce Plan d'action et les interventions à préconiser se veulent complémentaires au Plan stratégique de la CSHBO, et au Plan de réussite respectif de ses écoles, engagées depuis déjà plusieurs années dans la lutte au décrochage scolaire. Le Plan d'action pour améliorer la persévérance scolaire dans la Vallée-de-la-Gatineau et le Pontiac agit donc comme collaborateur de la CSHBO et de ses écoles, et comme mobilisateur des différents partenaires concernés par la persévérance scolaire dans la région.

Il ne s'agit pas d'ajouter des mesures à celles déjà entreprises, mais bien de les SOUTENIR, par des actions concertées

et mobilisatrices, en plus d'y FOURNIR DAVANTAGE DE FORCE ET D'IMPACT lorsque possible, par des interventions venant appuyer celles en cours.

Ce Plan d'action sera mis en œuvre dès le printemps 2009, alors qu'une équipe spéciale sera mise sur pied, formée de professionnels du Cégep de l'Outaouais, de professionnels de la CSHBO, ainsi que de membres des communautés de la Vallée-de-la-Gatineau et du Pontiac (parents, travailleurs, élèves et étudiants), et de gens d'affaires de ces régions.

C'est donc un projet à suivre... de près!



Madeleine Lefebvre, chargée de projet.

La guignolée : 50 paniers distribués



Les Chevaliers de Colomb du conseil 11973 - Jean-Thomas L'Écuyer désirent remercier toute la population pour la générosité dont elle a fait preuve à l'occasion de la Guignolée.

Les sommes d'argent qui ont été ramassées ont servi à aider les familles qui ont des difficultés, en distribuant cinquante paniers de nourriture à 120 personnes. Cela représente plus de

5000\$ distribués à l'occasion de Noël.

Merci tout spécialement à la population du Christ-Roi et d'Egan-Sud et aux commerces pour leur générosité, merci à la Commission scolaire qui a prêté un local. Merci enfin à tous nos frères Chevaliers et à leurs épouses, et autres bénévoles, pour leur implication durant la tournée de la Guignolée.

Le Grand Chevalier, Gilles Pelletier

QUAND LA TOXICO MANIE PREND TOUTE LA PLACE

faites les premiers pas
Québec (418) 524-0320
Montréal (514) 939-0202
www.portage.ca

PORTAGE
Pour vaincre la toxicomanie

Félicitations
Congradulation



Félicitations Gilbert pour ton diplôme d'officier de sécurité pour la sécurité nationale.

Je t'aime, de ta fille Marie-Anne

Congradulation for your diploma as security officer for national security.

*I love you, your daughter
Marie-Anne*

Suicide Détour
Dans le cadre de la semaine nationale de prévention du suicide, Suicide Détour vous invite à une soirée conférence

«Ceux qui partent de loin»

Avec M. Dan Bigras

À l'Auberge du Draveur
Mecredi 4 février 2009 19h00

Coût du billet
15 \$ personne
25 \$ par couple

Réservez au 819-441-1010
181, rue Notre-Dame à Maniwaki

Le maire Francis fait le point sur le budget de Low

Une augmentation de 64 389 \$ par rapport à 2008

PAR JEAN LACAILLE

LOW – Les élus de Low ont orienté le budget 2009 en fonction des augmentations inévitables des taxes de services notamment celle de la gestion des matières résiduelles.

«Les élus ont prévu des sommes au budget afin d'assurer l'entraînement et la formation continue de nos pompiers. Ils détermineront les besoins financiers durant l'hiver et le printemps. Il réviseront également la tarification pour la gestion des déchets et rechercheront les diverses options pour défrayer le coût de la facture des services policiers», affirme la maire Michael Francis.

Les élus ont donc adopté un budget de 1 704 464 \$ qui représente une augmentation de 64 389 \$ par rapport à 2008. Le conseil a pris la décision d'affecter un montant de 45 000 \$ du surplus anticipé de 2008 au budget de 2009. Cette décision aura un impact financier de 19 389 \$ sur l'argent neuf requis pour les opérations en 2009.

Le taux de la taxe foncière grimpe à .694/100 \$ d'évaluation comparativement à .680/100 \$ d'évaluation l'an dernier qui équivaut à 14 \$ de plus pour une propriété

évaluée à 100 000 \$.

Le coût du service de protection policière a diminué. Il sera de 126 846 \$ en 2009 comparativement à 137 125 \$ en 2008. Les contribuables de Low paieront plus cher pour la gestion de leurs déchets dont la facture atteindra 170.23 \$ par rapport à 151.82 \$ à cause, surtout, des frais reliés à l'enfouissement. Le taux résidentiel pour l'eau potable demeure le même à 318.78 \$. La gestion des boues de fosses septiques a diminué se fixant à 36.86 \$ en 2009 par rapport à 44 \$ en 2008.

Le traitement des élus municipaux a augmenté proportionnellement à l'augmentation du coût de la vie selon les données de Statistiques Canada. Les cols bleus municipaux recevront une prime salariale de 1 \$ l'heure et cette politique sera en vigueur de la mi-novembre à la mi-avril, chaque année. La quote-part de la municipalité à la MRC augmente de 11,8 % s'établissant à 101 430 \$.

Les chiffres

Les élus ont donc fixé les sommes des divers postes budgétaires de la façon suivante : 36 463 \$ à la législation, 219 152 \$ à l'administration, 126 846 \$ à la police, 101 873 \$ à la sécurité publique, 583 543



Michael Francis, maire de Low.

\$, la plus large part du gâteau, à la voirie, 64 512 \$ à l'eau potable, 194 129 \$ à la gestion des matières résiduelles, 79 029 \$ au service de l'urbanisme, 42 257 \$ aux loisirs et à la bibliothèque, 117 332 \$ aux

frais de financement, 101 430 \$ à la quote-part à la MRC et la Régie intermunicipale de l'aéroport de Maniwaki-Vallée-de-la-Gatineau et 30 850 \$ au traitement des boues de fosses septiques.

Une entente spécifique pour les aînés de l'Outaouais

Des investissements de 745 000 \$ sur cinq années

LA GATINEAU – La Conférence régionale des élus de l'Outaouais (CRÉ-O) a signé dernièrement une entente spécifique favorisant les aînés dotée d'une enveloppe de 745 000 \$ pour les cinq prochaines années.

L'Entente spécifique visant à soutenir l'adaptation des services et des infrastructures offertes aux personnes aînées de l'Outaouais vise le maintien en milieu de vie naturel et les services de

proximité, l'autonomie et l'implication et un logement abordable et accessible pour tous.

Le projet a été annoncé par la ministre responsable des aînés, Marguerite Blais. La contribution de Québec sera de 595 000 \$ sur 5 ans et la CRÉ-O y injecte 150 000 \$ par le biais du Fonds de développement régional.

Le Volet I, «Soutien aux initiatives du milieu par une approche territoriale intégrée» prévoit des investissements de 125 000 \$ par année, soit 25 000 \$ par territoire. Les projets retenus seront proposés par le milieu suite à un appel de projets annuel et devront faire l'objet d'un appui des partenaires, qu'ils s'agisse des MRC ou tout autre organisme corporatif.

Le Volet II «Actions régionales structurantes par une approche régionale concertée», prévoit des investissements de 24 000 \$ par année pour le développement d'initiatives à portées régionales.

La mise en oeuvre de ces deux volets fera en sorte que le financement sera disponible pour appuyer les projets du milieu en devenant une outil souple et efficace, adapté aux réalités locales, tout en contribuant à l'atteinte des objectifs communs d'une vision régionale du développement selon la CRÉ-O.

Inscription Ateliers

**Vous avez des enfants de 12 ans et moins ?
Vous voulez faire des activités en famille ?
Vous voulez échanger avec d'autres parents ?**

La Maison de la famille est là pour vous !

Ateliers parents
Rencontres d'information et d'échange entre les parents sur divers sujets.

Ateliers parents-enfants
Activités parents et enfants pour s'amuser et passer un temps de qualité

Pour vous inscrire ou pour plus d'information
Contactez-nous au (819) 441-0282

RECHERCHÉ

POUR SON SERVICE !

Michel Marinier
conseiller aux ventes et à la location, entend vous offrir le meilleur service que vous n'avez jamais eu. Recherchez-le chez Marinier automobile.

Marinier Auto
MANIWAKI, QC
Depuis 1977!

Tél.: 449-1544

57, route 105, Maniwaki J9E 3A9

La MRC verse 25 000 \$ au transport collectif

Les membres sont éparpillés un peu partout dans la région

PAR JEAN LACAILLE

GRACEFIELD — La MRC de la Vallée-de-la-Gatineau (MRC-VG) a versé les 25 000 \$ prévus au budget 2008 à la Corporation des Transports Collectifs de la Vallée-de-la-Gatineau (CTC-VG).

Les membres du Comité de l'administration générale de la MRC-VG, présidé par le maire de Low, Michael Francis, ont analysé la demande de la CTC-VG pour en venir à la conclusion que le rapport d'activités qui lui a été déposé est révélateur quant à la demande pour le service sur le territoire.

Le rapport d'exploitation

La CTC-VG a bénéficié, en 2008, du Programme d'aide gouvernementale au transport collectif en milieu rural, administré par le ministère des Transports

du Québec qui représente une aide financière de l'ordre de 100 000 \$. Divers ministères et organismes ont contribué pour 9 809 \$, la MRC-VG pour 25 000 \$, et d'autres sources de revenus qui atteignent 50 273 \$ en plus de revenus provenant des usagers qui équivalent à 31 407 \$ pour un total des revenus de l'ordre de 216 489 \$.

Les dépenses, assumées par la CTC-VG, consistent en des sommes de 41 003 \$ pour la masse salariale, 24 890 \$ pour l'administration générale, 1 505 \$ pour des contrats, 82 000 \$ pour le bénévolat et d'autres dépenses de fonctionnement qui totalisent 52 806 \$ pour un total des dépenses de 202 204 \$.

La clientèle

La Corporation assure le transport d'usagers un peu partout sur le territoire

de la MRC-VG. La clientèle est donc composée de 23 utilisateurs à Aumont, 61 à Blue Sea, 32 à Bouchette, 16 à Déléage et 2 à Egan-Sud.

Pas moins de 703 femmes et 553 hommes sont membres de la corporation dont 122 entre 0 et 18 ans, 259 entre 19 et 40 ans, 437 entre 41 et 64 ans et 438 chez les 65 ans et plus. Les déplacements sont demandés pour la santé et le soutien civique dans 93 % des cas.

Le tarif est de 8 \$ de 0 à 70 km, 10 \$ de 71 à 140 km, 24 \$ de 141 à 200 km, 30 \$ de 201 à 350 km et 70 \$ pour 350 km et plus.

Les usagers ont diverses destinations dont le Centre hospitalier des Vallées de l'Outaouais (CHVO) à Gatineau, le Centre Pierre-Janet, le Bureau de la Société de l'assurance-automobile du Québec à

Gatineau, Mont-Laurier et Montréal, le Centre pour toxicomanes à Ottawa et les hôpitaux de Sherbrooke, Laval et l'Annonciation, le Centre de détention pour femmes de Joliette et le Centre de désintoxication d'Argenteuil.

Les utilisateurs

Au niveau des municipalités de la MRC-VG, les utilisateurs proviennent de Gracefield- 449, Grand-Rémous- 40, Kazabazua-102, Cayamant-116, Lac Sainte-Marie-49, Low-Venosta-13, Maniwaki-272, Messines-23, Montcerf-Lytton-36, Sainte-Thérèse-de-la-Gatineau-22, pour un total de 1 256.

Les données statistiques et financières de la CTC-VG sont annualisées en tenant compte des données réelles, de janvier à octobre 2008.

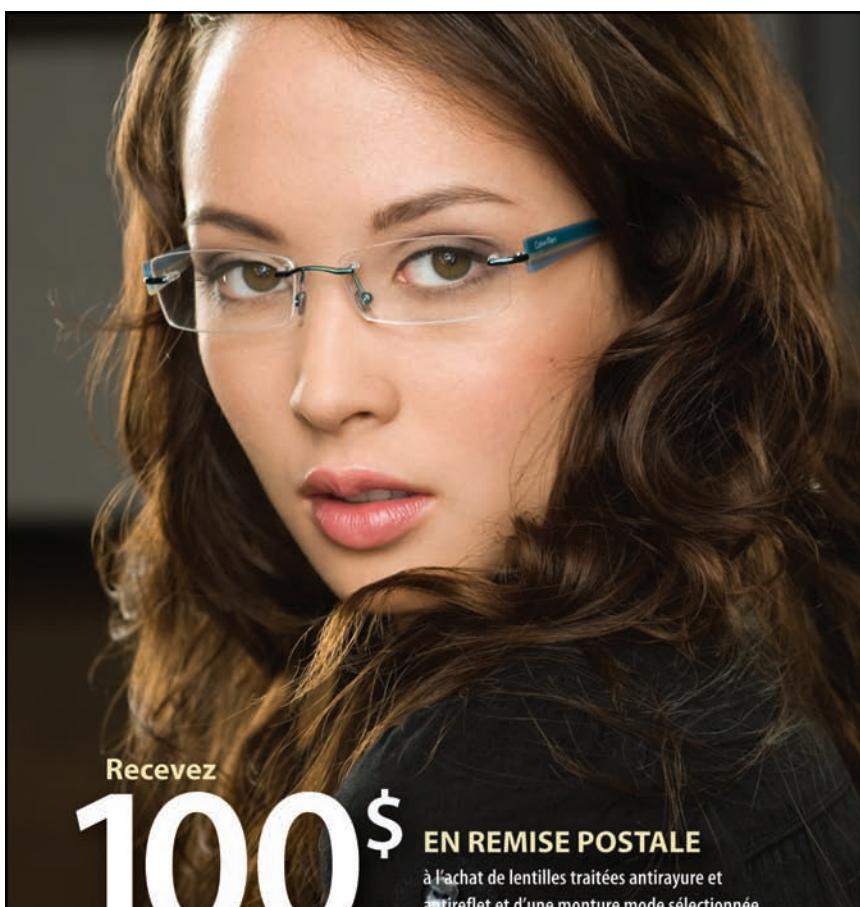
**QUAND LA
TOXICO
MANIE PREND
TOUTE LA PLACE**
faîtes les premiers pas
Québec (418) 524-0320
Montréal (514) 939-0202
www.portage.ca
PORTAGE
Pour vaincre la toxicomanie

**LES
ORDINATEURS
RECYCLÉS C. M.**
LE PARADIS DES ORDINOSAURES
Réparation - Ventes - Installation - Mise à niveau
-Récupération -Recyclage
Chantale et Marco lundi au samedi de 8h00 -18h00
342, chemin Lac Long, Blue Sea (819) 463-4054
cmourier@picanoc.ca

**VENTE
de fin de saison**
Jusqu'à
40 %
de rabais
sur marchandise d'hiver
sauf botte et soulier de travail

Carte Sears acceptée

Chaussures Lapointe
192, rue Notre-Dame, Maniwaki 449-32000



Receivez
100\$ EN REMISE POSTALE
à l'achat de lentilles traitées antirayure et
antireflet et d'une monture mode sélectionnée.
Offre valide jusqu'au 29 mars 2009. Détails dans les boutiques IRIS.

Calvin Klein MaxMara BOSS ALFRED SUNG

Dre Nadine Ledoux, o.d.
Docteure en optométrie
Dr Patrick Morgan, o.d.
Docteur en optométrie
Julie Boileau, o.o.d.
Opticienne d'ordonnances

Iris, Clinique d'optométrie
100, rue Principale Sud, Maniwaki
819.449.6099

IRIS CHIRURGIE AU LASER
LUNETTERIE • EXAMEN DE LA VUE
iris.ca

MILES

Chirurgies faites par un ophtalmologiste à l'une de nos Cliniques d'Ophtalmologie IRIS de Laval ou de Vancouver.
Marque déposée/la marque de commerce d'IRIS International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par LoyaltyOne, Inc. et IRIS, Le Groupe Visuel (1990) Inc.

LE JEUDI 8 JANVIER DÉBUTERA NOTRE GRANDE VENTE 2009

50%

Rabais jusqu'à
sur marchandise
d'hiver rayon
des dames
(pantalons, ensembles,
blouses, chandails)

30%

Rabais de
sur soutiens-gorge

50%

Rabais jusqu'à
sur bâtons de hockey

50%

Rabais jusqu'à
sur chaussures et bottes
d'hiver
(hommes, femmes
et enfants)

25%

de rabais sur
ensemble de
chasse

50%

Rabais jusqu'à
sur marchandise d'hiver
rayon des enfants
(chandails, chemises, pantalons)

25%

Bottes de
chasse
jusqu'à

50%

de rabais

Jusqu'à

sur manteaux longs
et courts, hommes,
femmes, enfants et
sur ensembles de
neige pour
enfants

50%

Rabais jusqu'à
sur marchandise d'hiver
rayon des hommes
(pantalons, chandails,
chemises sport)

30%

Lot de
carabinas, fusils
de chasse et
carabinas à
poudre noire
jusqu'à

50%

Rabais
jusqu'à
sur équipements
de hockey
et patins

* LE MERCREDI 7 JANVIER :
PLANCHER DU VÊTEMENT FERMÉ.

J.O. HUBERT LTÉE

163, Principale Sud, Maniwaki

449-3131

IL Y A BEAUCOUP DE CHOIX MAIS DÉPÈCHEZ-VOUS, CAR LES QUANTITÉS SONT LIMITÉES !

Sprint final pour la campagne de levée de fonds

Le club de curling veut mobiliser la population

MANIWAKI - Un peu plus d'un mois après le lancement de sa campagne de financement, le club de curling désire mobiliser toute la population derrière le projet de construction d'un centre multi fonctionnel à Maniwaki. Ce projet permettra de compter sur une nouvelle infrastructure pour améliorer et favoriser davantage la pratique des sports et loisirs dans la Vallée de la Gatineau.

On se souviendra que les membres du club de curling de la Vallée-de-la-

QUAND LA TOXICO MANIE PREND TOUTE LA PLACE

faites les premiers pas
Québec (418) 524-0320
Montréal (514) 939-0202
www.portage.ca



Gatineau avaient donné le coup d'envoi à leur campagne de levée de fonds pour la construction d'un centre multi fonctionnel lors d'une rencontre d'information tenue le 2 décembre dernier.

L'objectif est simple : les 85 membres du club se sont donné pour mandat de mobiliser chacun dix personnes, qui acceptent d'effectuer un don de 20 \$ pour ainsi amasser les 17 000 \$ attendus lors de cette première étape de sensibilisation dans la population locale.

Bien au-delà de la pratique du curling, l'objectif premier de ce projet est de doter la Vallée-de-la-Gatineau d'un complexe sportif pouvant servir douze mois par année et y abriter des activités sportives telles que le hockey cosom, le badminton, le volley-ball, le tir à l'arc, l'escalade d'intérieur, des jeux de groupe de toutes sortes, de la danse sociale et autres activités physiques.

On se souviendra qu'il y a un peu plus d'un an et demi, le gouvernement provincial accordait au club de curling une subvention de 593 470 \$ pour le financement du projet. C'est le Fonds pour le développement du sport et de l'activité physique du ministère de l'éducation, du loisir et du sport qui a donné son appui au projet. Des démarches ont également été faites pour une subvention provenant du fédéral, mais une réponse est toujours attendue. Il ne fait aucun doute qu'une prise en main des gens du milieu devrait contribuer à susciter l'adhésion du



Sur la photo, on reconnaît le préfet de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau M. Pierre Rondeau offrant sa contribution personnelle de 20 \$ à M. Paul Lafrance, un des principaux organisateurs de la campagne de levée de fonds « As-tu donné ton 20 \$? »

gouvernement fédéral à cet audacieux projet.

La ville de Maniwaki n'est pas en reste. Elle a fait don d'un terrain d'une valeur de 82 500 \$ sur lequel sera érigé le bâtiment. Aussi, le conseil des maires de la MRC de la Vallée de la Gatineau appuie le projet et le préfet a accueilli un des principaux artisans de cette campagne, M. Paul Lafrance pour lui remettre sa

contribution personnelle de 20 \$.

Puisque la campagne se termine à la mi-janvier, toute la population est invitée à répondre favorablement aux membres du club de curling lorsqu'on leur demandera « As-tu donné ton 20 \$? » Pour plus d'information il est possible de communiquer avec le président du club M. Daniel Logue au 449-4899 ou M. Paul Lafrance au 449-2999.

Présenté au Château Logue de Maniwaki
dans la verrière

Le Café d'artistes

Expo-vente des œuvres durant
les mois de décembre et janvier

Rita Godin

Rodrigue Lafrenière, photographie

Martine Sautereau du Part

Denise Lafond, Noëlla Robidas

Lyse Courtemanche

Reine-Aimée Guy, Marie Rivest

Adeline Dault, Philippe Demers et

Carine Paquette

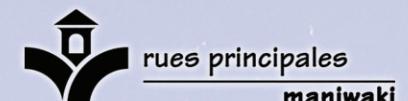
Carole Blais

Une aide au développement de la culture régionale

Pour informations : Mme Rita Godin 819-449-5466

Gagnants du concours

Vitrine de Noël 2008



Gagnant
Francine Roy

Vitrine adulte
Valeur 2561,13 \$

Gagnant
Alexandre Hilliker

Vitrine enfant
Valeur 1027,12 \$

Merci à tous les participants ainsi
qu'à nos nombreux commanditaires

Pour ceux et celles qui ont été photographiés avec le Père Noël vous
pouvez vous présenter à la CCIM afin de récupérer votre photo!

Tournoi de Cinq Écossais

le mercredi
18 février

Hivernal 2009



*Contribuez à
rendre notre cour extérieure accueillante
pour les familles de
la région !*

- 2 départs en après-midi !
- Réservez tôt ! • Maximum 100 golfeurs !

Encan silencieux en soirée

Un reçu de charité vous sera acheminé si demandé pour votre don.

Pour plus d'information, contactez Chantal Rondeau

au (819) 441-0282



Des cadeaux de toutes ces entreprises,
pour le premier bébé de l'année et pour
ses heureux parents.

Bienvenue au premier bébé de l'année 2009!

Le premier bébé
de l'année est une
PETITE FILLE
née le 6 janvier 2009

Ses parents :
Nadia Zupan et Éric Alie
Elle est née à Gatineau
*Tous les détails dans notre
prochaine édition!*

CERTIFICAT-CADEAU

D'UNE
VALEUR DE **35\$**

J.O. HUBERT

LTÉE
163, Principale Sud, Maniwaki Tél.: 449-3131

Le Notre-Dame
offre un
CERTIFICAT-CADEAU
Valeur : 40\$

142, Notre-Dame,
Maniwaki
(819) 449-7099



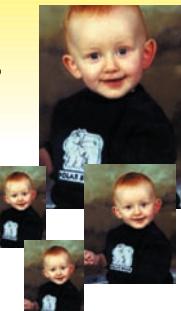
Pour le premier bébé de l'année, nous vous offrons un superbe montage en chocalat !

Vinification maison • Chocolat belge • Café Terra
 • Au printemps gourmets • Bonbons • Barniers
 • Articles de cuisines • Machines à expresso Breville

laTourie
ET PLUS...
Marie-Josée Leduc, prop.
Tél. & fax: 449-2855
100, rue Principale Sud, Suite 13
Maniwaki Tél. rés.: 441-0769

Certificat-cadeau, comprenant : 1 session de photos en studio avec bébé, avec 12 poses de 4x5 po. + 1 de 8x10 po. d'une valeur de 60\$

CAMERA EXPERT
les experts des gens d'ici...



STUDIO J.R. GAUVREAU

449-1420

139, RUE LAURIER, MANIWAKI

Financement Accord D maintenant disponible !

CAMERA EXPERT
PHOTO 1 HEURE

CERTIFICAT-CADEAU
D'UNE VALEUR DE
50\$ **50\$**

Membres affiliés à
Familiprix
AU SERVICE DE VOTRE SANTÉ
www.familiprix.com

165, rue des Oblats, Maniwaki
449-3880
François Brossard, Gina St-Jacques,
Pharmacien Pharmacienne

C'est avec plaisir que nous offrons au premier bébé de l'année un cadeau d'une valeur de 50\$

Hart Magasin à rayons
NOTRE ENGAGEMENT À SATISFAIRE NOTRE CLIENTÈLE

POUR LE PREMIER BÉBÉ DE L'ANNÉE, NOUS OFFRONS UN CERTIFICAT-CADEAU D'UNE VALEUR DE



Mathieu Trépanier,
Gérant/Manager

68, Kichi Mikan
Maniwaki, Québec
J9E 3C5
Tél: 819-441-2655
Fax: 819-441-3559

50\$

Courriel: mathieutrepanier_15@hotmail.com

Certificat-cadeau
d'une valeur de **50\$**

Chaussures Lapointe

192, Notre-Dame
Maniwaki Tél.: 449-3200

Carte Sears acceptée.

MAISON DE LA FAMILLE VALLEE-DE-LA-GATINEAU

La Maison de la Famille offre un ensemble de moulage en 3 dimensions pour pieds et mains de bébé «Évolution» échangeable au magasin périnatal.

Félicitations aux heureux parents !

224, Notre-Dame, Maniwaki (819) 441-0282

La Caisse populaire de la Haute-Gatineau offre au nouveau né, l'ouverture d'un compte avec un dépôt de 50 \$.

Desjardins
Caisse populaire de la Haute-Gatineau

Siège social
100, rue Principale Sud, bureau 29
Maniwaki (Québec) J9E 3L4
(819) 449-1432

nh Home hardware centre de rénovation HOME HARDWARE MANIWAKI
79, Kichi Mikan, Maniwaki 449-6030 - Fax: 449-4574

VOUS OFFRE UN CADEAU POUR LE PREMIER BÉBÉ DE L'ANNÉE D'UNE VALEUR DE **40\$**

Il nous fait plaisir d'offrir un certificat-cadeau de 20\$ aux heureux parents du premier bébé de l'année 2009 !

Pharmacie Nathalie Houle
AFFILIÉS À : **Familiprix** AU SERVICE DE VOTRE SANTÉ

70, Saint-Joseph, C.P. 510 Gracefield (Québec) J0X 1W0
Téléphone : (819) 463-4577
Télécopieur : (819) 463-4886
Nathalie Houle, pharmacienne propriétaire

25\$

abellla

441-3636
100, Principale Sud
Maniwaki

Dîner de Noël pour une cinquantaine d'élèves

Dans le cadre du programme d'intégration sociale

MANIWAKI, LE 18 DÉCEMBRE 2008. Les cinq groupes du programme d'intégration sociale de la commission scolaire ont fêté Noël lors d'un dîner qui avait lieu le 18 décembre dernier, au Château Logue Hôtel Golf Resort.

En tout, une cinquantaine d'élèves ont participé à cette célébration, en provenance du centre St-Eugène (trois groupes), de Déléage, et du centre Jean-Bosco (deux groupes), de Maniwaki. Plusieurs partenaires étaient aussi présents à cette activité organisée par le centre Jean-Bosco et la commission scolaire.

La générosité du Club des Wézi-Wézo, de Messines, a permis à chaque élève de recevoir un cadeau et la commission scolaire a défrayé les coûts du repas. L'animation musicale était une gracieuseté de René Grondin. Le directeur de l'établissement des adultes CSHBO, Réjean Potvin, a participé en revêtant les habits du traditionnel Père Noël.



Yvon Saumure (enseignant), Agathe Pilon (enseignante), Sylvie Grégoire (enseignante) et Léticia Rocha (enseignante), accompagnés de Danielle Lemieux (spécialiste). L'enseignante Ginette Danis était absente lors de la photo. Le Père Noël était personnifié par Réjean Potvin, directeur de l'établissement des adultes CSHBO.

La MRC veut améliorer sa performance

Un diagnostic organisationnel est de mise

PAR JEAN LACAILLE

LA GATINEAU – La MRC de la Vallée-de-la-Gatineau (MRC-VG) a connu une croissance fulgurante au cours des dernières années. L'organisation actuelle est-elle en mesure de maintenir le rythme ?

Les maires de la région ont donc autorisé la direction générale à procéder à un diagnostic de l'organisation visant à établir une proposition. Le premier mandat a été confié à M. Jean-Yves Pilon, un expert en cette matière. Les honoraires prévus sont de 9 850 \$.

Les maires pourront donc analyser, au terme de ce premier mandat, une proposition indépendante relativement aux échelles de traitement des cadres et des professionnels de l'organisation.

Plusieurs MRC du Québec ont réalisé des démarches similaires dans le sens d'une planification stratégique dans le but d'améliorer leur organisation.

Le directeur général, André Beauchemin, a indiqué que la planification dans sa composante à plus long terme pose des difficultés particulières alors que les mandats législatifs par l'État et la mise en commun d'activités décidées par les municipalités locales font en sorte que les MRC ne sont pas réellement les maîtresses de leur propre avenir dans plusieurs cas.

Le préfet Pierre Rondeau rappelle que les organisations ont parfois tendance à entreprendre de telles démarches en situation de crise. Il précise, cependant, que ce n'est absolument pas le cas actuellement à la MRC-VG.

Un premier contact

Jean-Yves Pilon, lors d'une rencontre avec les membres de l'administration générale de la MRC-VG, a indiqué, qu'à

son avis, l'ensemble du cycle administratif devra être examiné, de la planification jusqu'au contrôle. Il ajoute que la MRC-VG doit être en mesure de contrôler sa croissance interne. Il abordera également les relations de la MRC avec ses partenaires naturels et les relations internes entre ses composantes. Les mécanismes et les critères de mesures de

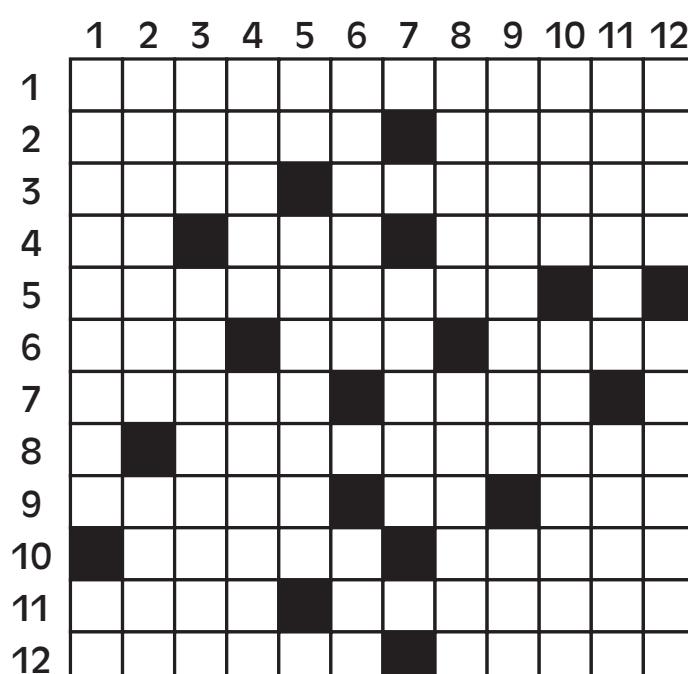
performance seront également scrutés.

Le maire de Bouchette, Réjean Carle, estime que les fonctionnaires de la MRC-VG auraient été en mesure de faire cette étude. Le préfet Pierre Rondeau, d'un autre avis, estime que cette étude en profondeur permettra à la MRC-VG d'aiguiller son personnel en fonction des orientations de l'organisme.

Budget TNO

Les maires de la région ont profité de la dernière séance ordinaire de l'année, en décembre dernier à Maniwaki, pour adopter le budget 2009 des territoires non-organisés (TNO) qui comporte des dépenses de 426 934 \$ et des affectations financières totalisant 24 347 \$ et des revenus de 402 587 \$.

MOTS CROISES



Solution en page 31

Horizontalement
Verticalement

1. Lac du Québec.
2. Donne place à l'espoir - Ventilée.
3. Il aime la douleur - Réfléchir la lumière.
4. Symbole d'un gaz - Couleur de cheval - Léopards des
5. Qui mène une vie dissoute mais raffinée.
6. Sous un navire - Multiplie par un million - Dadais.
7. Se parle au Maroc - Un peu fou.
8. Périlleuse.
9. Roche constituée essentiellement de corindon - Pos
10. Grands arbres - Putois albinos.
11. Dévale une pente - Aéronef sans moteur.
12. Ver solitaire - Planète.

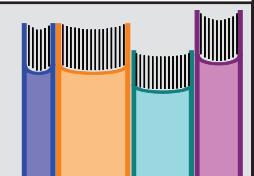
1. Ville du Québec, sur l'estuaire du Saint-Laurent - Saint.
2. Gâter - Café.
3. Sert à désigner - Vente publique de marchandises d'occasions.
4. Traite de haut - Ils servent à boire.
5. Bradype - Erevan est sa capitale.
6. Agacé - Bain à remous.
7. Qui sont en feu.
8. Partie du pied - Il a présidé l'Olp jusqu'en 2004.
9. La fleur de l'âge - Partie d'un canard.
10. Prénom - Travailler.
11. Ouvrent la porte - Avant un nom propre d'homme.
12. Venues au monde - Symbole royal.



Le coin du lecteur !

Revues, livres et plus, plus, plus...

GALERIES MANIWAKI TÉL.: (819) 441-0878



annonces classées

6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h

819-449-1725**100 ANIMAUX**

Chiots Boxer avec carnet de santé, demande 300\$. (819) 449-4772

210 CHAMBRES À LOUER

Chambre à louer près de l'hôpital, fraîchement rénovée, accès laveuse-sécheuse, cuisine complète, 75\$/sem. Infos : (819) 449-5226

Chambres, tv, frigo privé, stationnement, accès Haut-Gym, et beaucoup plus ! (819) 334-1272

Chambres à louer situées au centre-ville, accès au réfrigérateur et micro-ondes. Info. (819) 449-7011

Chambres à louer au centre-ville de Maniwaki, chauffées et éclairées, cuisine commune. Inclus: câble TV, laveuse-

sécheuse, réfrigérateur individuel. Communiquez avec Sylvain au (819) 449-0853 ou André au (819) 441-5371

Chambre à louer style pensionnaire dans une vaste maison, à 2 pas du centre-ville et des commodités, fumeurs acceptés. Infos : (819) 441-0345

section affaires

ElectroMax
L'électronique au maximum

Alarme et caméra de surveillance
Centre de service électronique
R.B.Q. :8195-9025-57

138-A route 105
Egan-Sud, Qc J9E 3A9
François Moreau prop.
819.441.2002
819.449.0569
electromax@videotron.ca

Plomberie Centrale
90553119 Québec inc.
SPÉCIALISTE EN
PLOMBERIE ET CHAUFFAGE

Entretien de brûleur à l'huile
Réparation de pompes à eau
Vente et service

JACQUES ROLLIN, prop.
284, rue Champlain
Maniwaki (Québec) J9E 1L7
Tél. et fax : (819) 449-5128
PAG.: 1 (613) 786-4391

Scierie mobile
Vente de cèdre local
et
pin blanc
(819) 463-1409

Site internet : www.multi-taskenterprises.ca
Courriel : multi-taskenterprises@hotmail.com

DÉNEIGEMENT FLANSBERRY216, Rte 105 Egan-Sud
Mki (Qc) J9E 3A9

Tél. : (819) 449-4798
Cell. : (819) 334-4798
Cell. : (819) 441-7175

Sabre
Pierre
Bois Et.
Mathieu
Eric
Lyne

Centre de débosselage et peinture
ALAIN LAFONTAINE

Tél. : 819.438.2950
Cell. : 819.449.0825
Fax. : 819.438.3335
809, Transcanadienne, Grand-Rémous, Qc J0W 1E0

Cathie's Art Studio
Cathie Cooper - Artist
95 Chemin du Barrage
B.P. 72
St. Thérèse de Gatineau,
Québec, J0X-2X0
(819)449-7298
cathie@reseau.com
www.cathiesartstudio.com

Spécialisé en machinerie.
REMRORQUAGE LOCAL & LONGUE DISTANCE
Daniel "Céleste" Lafontaine
(819) 441-4680
Dessert la grande région de la Haute-Chatineau.

GATINO concept
DÉDIÉ À LA TRANSFORMATION DU BOIS
DEDICATED TO THE TRANSFORMATION OF WOOD

- Gazebo • Abri de spa • Planage • Moulures
- Bois exotiques • Cèdre, pin • Planchers • Cabanons

Tél. : (819) 449-1882 Téléc. : (819) 441-2599
8, chemin de la Tour, Déléage (Québec) J9E 3A8
www.gatinoconcept.com info@gatinoconcept.com

Les Toitures
Denis Rochon
R.B.Q. 8164-2241-02
Toitures de tous genres
SANS FRAIS 1-866-467-4962
Bureau 467-4962 Fax 467-4963

MACHINES À COUDRE ET ASPIRATEURS
GARGANTINI INC.

214, rue Notre-Dame
Maniwaki (Québec) J9E 2J5
TÉL. : (819) 449-2835

ECOLE DE COUTURE

VENTE ET RÉPARATION

- machines à coudre
- aspirateurs **JANOME**
- système central

PRO NEUS

- Vente de pneus usagés
- Installation & balancement
- Installation de pneus VTT

16 ans d'expérience / (819) 449-7384
219, Route 107, Déléage, Maniwaki / François Beaudoin, prop.

• Pose de plancher de bois franc • Sablage et vernissage de plancher de bois franc • Pose de moulures de tout genre • Fabrication, réfection et installation d'armoires de cuisine • Pose de céramique
(819) 449-8043 / Cell. : (819) 441-7929

Les Finitions
R B Blais
R.B.Q. : 8333-8640-11

RBO 8293-4985-41
Membre CMMTQ
Plomberie Aumond inc.
Philippe Aumond
PRÉSIDENT
ENTREPRENEUR EN PLOMBERIE
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL
(819) 449-1729
Cel. (819) 441-4573
47 Aqueduc, Déléage (Qc) J9E 3A1
Fax (819) 449-9915

DÉMÉNAGEMENT
TRANSPORT J.V.
Gilles Céré, propriétaire
Résidence Cellulaire
449-5311 441-4665

DÉMÉNAGEMENT
Résidentiel — Commercial

ENSEIGNES Performance PLUS

LETTRAGE • T-SHIRT & CASQUETTES
IMPRIMERIE • VITRES D'AUTO

1500 CARTES D'AFFAIRES
RECTO-VERSO, 4 COULEURS PROCESS
LAMINÉES TAXES EN SUS.

819.449.7493

LUC LANGEVIN
Téléphone : (819) 449-6981
Fax : (819) 449-7884 / Sans frais : 1-800-477-6981

TÉLÉCOM MULTI-SERVICES
TMS

VENTE, INSTALLATION, RÉPARATION, ENTRETIEN, SYSTÈME
TÉLÉPHONIQUE, CABLAGE INFORMATIQUE

RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - INDUSTRIEL

Tél. : (819) 623-3369
ou (819) 623-3372
Fax: (819) 623-9551
MÉTAL GOSELIN LTÉE

- FER NEUF ET USAGÉ
- VENTE DE CÂBLE D'ACIER
- TUYAUX POUR PONCEAUX

Mario & Denis Gosselin
GÉRANTS
1591, boul. Paquette
Mont-Laurier J9L 1M8

NETTOYAGE - RÉNOVATION - CONSTRUCTION
- RÉCLAMATION D'ASSURANCES

Licence RBQ: 8290-8641-40

Dufran 2003

François P. Lafontaine
54, rue Principale Nord, Maniwaki J9E 2B3
tél. (819) 449-6202 / 1 800 453-8535
télécopieur (819) 465-3680 / (819) 449-5474
courriel : f.lafontaine@picanoc.ca

Tél. : (819) 449-6115
Tél. : (819) 449-8404
Télécopieur : (819) 449-3380

Excavation Jean Robillard inc.

Licence RBQ : 8241-4632-12

EXCAVATION AU LASER - EXCAVATION GÉNÉRALE
INSTALLATION DE FOSSES SEPTIQUES

RÉSIDENCE
395, R.R. #1
Déléage (Québec) J9E 3A8

ADRESSE POSTALE
C.P. 498
Maniwaki (Québec) J9E 3C9

SPÉCIALITÉ :
Transport pleine remorque et L.T.L. de tout genre
TERRITOIRES :
Montréal, Québec, Toronto, Ottawa

VÉRONIQUE BRANCHAUD
Présidente
52, Route 105, Maniwaki
(Québec) J9E 3A9

Tél. : 819-449-6222
Sans Frais : 866-449-6222
Fax : 819-449-8191

COUVREURS
Rochon
RBQ:2537-2913
QUEBEC INC.
ENR. F.A.S.
Robert Rochon

Toiture de tout genre
ESTIMATION GRATUITE
OUVRAGE GARANTIE
PAR ÉCRIT
Enlèvement de la neige

(819) 449-4976
1 (888) 449-2849

Kazabazua
(819) 467-2849

DUFRESNE & LANIEL FORAGE LTÉE

PUITS ARTÉSIENS

Vente et installation
de pompes submersibles

P.F.E. 250
LICENCE
R.B.Q. 1687-0511-30

(819) 449-1802
Alain Lapierre, prop.

C.P. 376, Maniwaki
(Québec) J9E 3G9

Gérard Hubert Automobile Ltée

VENTES ET SERVICES AUTORISÉS
241, boul. Desjardins, Maniwaki (Québec)
Tél. : (819) 449-2266 • Fax : (819) 449-6217

Sans frais : 1 877 449-2266
Résidence : (819) 441-1424

Robert Robitaille
Représentant

Garage Moto Pro

Réparation de : Petit moteur - VTT - Motoneige - Etc.
Fabrication de : Pelle à neige (VTT) - Batteries

Entreposage de bateaux
PIÈCES NEUVES ET USAGÉES
MÉCANIQUE MOBILE

Mario Beaudoine (819) 449-1881
157, Route 107, Déléage (Québec) J9E 3A8

annonces classées**819-449-1725****6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h****Tarif des annonces classées :**

- 15 MOTS OU MOINS
 • tarif de base : 6,99 \$
 • fond noir ajouté : 15,00 \$
 • titre avec plusieurs mots en majuscule : 9,99 \$

FRAIS ADDITIONNELS

- chaque mot supplémentaire, au-delà de 15 mots : 0,46 \$
- photo ajoutée : selon le format, 14 \$, 18 \$ ou 22 \$

Chambre à louer avec entrée privée, satellite, four micro-ondes, secteur tranquille. Infos : (819) 441-0427 ou cell. : (819) 449-



PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2009

Conformément à l'article 474.3 de la Loi sur les cités et villes, voici un document explicatif du budget 2009 versus celui de 2008

RECETTES

	BUDGET 2008	BUDGET 2009
Taxes sur la valeur foncière	\$ 2 031 666	\$ 2 169 424
Tarification - services municipaux	1 119 109	1 246 120
Paiement tenant lieu de taxes	101 545	103 644
Autres revenus	182 920	377 961
Autres services rendus	52 650	30 700
Services rendus organismes municipaux	23 261	22 004
Transferts inconditionnels	46 317	56 395
Transferts conditionnels	563 193	569 137
SOUS-TOTAL	4 120 661	4 575 385
Appropriation surplus affectée	52 745	114 323
TOTAL	4 173 406	4 689 708

DÉPENSES

Administration	836 307	887 852
Sécurité publique	501 320	617 294
Travaux publics	1 291 683	1 589 610
Hygiène du milieu	693 827	903 509
Logement social	35 204	30 534
Urbanisme et zonage	231 523	222 826
Loisir et culture	265 825	253 899
Frais de financement	292 717	232 214
Transfert à l'état des activités d'investissement	25 000	(48 030)
Régularisation boues septiques	-----	
TOTAL	4 173 406	4 689 708

Jean-Marie Gauthier
 Directeur général
 Le 8 janvier 2009

0640

Recherche pensionnaire, 2 places disponible, en domicile privé, pour personne autonome qui aime les chats, non-fumeur. prix à discuter (819) 449-1982

230 LOGEMENTS ET APPARTEMENTS À LOUER

Au 230 Legault 1 c.c. au chaude fournie, salle de lavage, stationnement, 360\$/mois (819) 205-3153

Logis grand 1 c.c. refait à neuf, pas d'escalier, 495\$ / mois, chauf./éclai. bail et références. libre imm. (819) 449-8419 soir, après 9 hrs (819) 449-6464

2 apt. 1 c.c. chauf./éclai., 475\$ /mois, ch. des Godins à Déléage. (819) 441-5366

2 logis de 2 c.c., libre immédiatement. Francine (819) 449-2523 ou Nicole (819) 669-9949

2 c.c., rue Principale Nord, non chauffé, non éclairé, pas d'animaux, près de la CEHG, (819) 449-5127

Bachelor au centre-ville de Maniwaki. Personnes sérieuses. Demandez Claire au (819) 449-5999



VILLE DE GRACEFIELD

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

Le 22 décembre 2008, la ville de Gracefield a adopté les règlements suivants :

RÈGLEMENT NO. 68-2008 ABROGEANT L'ARTICLE 3 DU RÈGLEMENT NO. 65-2008

RÈGLEMENT NO. 69-2008 FIXANT POUR L'EXERCICE FINANCIER 2009, L'IMPOSITION DES TAXES, LES COMPENSATIONS POUR SERVICES ET LE TARIF POUR DOCUMENTS DÉTENUS PAR LES ORGANISMES MUNICIPAUX

RÈGLEMENT NO. 70-2008 AFIN DE CONSTITUER UN FONDS LOCAL RÉSERVÉ À LA RÉFECTON ET À L'ENTRETIEN DE CERTAINES VOIES PUBLIQUES

Donné à Gracefield, ce 8 janvier 2009.

Jean-Marie Gauthier
 Directeur général

Beau 3 1/2, moderne, chauf./éclai., satellite et remise, situé à déléage, endroit tranquille, idéal pour personne seule ou retraitée, (819) 449-3228 après 16 hrs la semaine.

Beau 2 c.c. pas chauffé/pas éclai. au 281 Notre-Dame, 485\$ / mois

1 apt. 1 c.c. pas d'animaux, pas chauffé, pas éclairé, secteur Christ-Roy. (819) 449-5127

3 apts. donc un 2 c.c. libre immé. pas chauffé/pas éclai., 600\$ / mois et deux 1 c.c. pas chauffé/pas éclai. libre 1er fév. centre-ville de maniwaki, non fumeur, nouvellement rénové. Luc (189) 334-0705

1 c.c. Info.: (819) 463-2434

1 c.c. au 147 boul. Desjardins, Maniwaki, 355\$/mois, pas chauffé/pas éclai. libre 1er janv. (819) 449-4231

Joli 1 c.c. situé à Bois-Franc, libre le 1^{er} août, 375\$/mois, pas chauffé, pas éclairé, pour informations : (819) 449-0627 (Joël) ou (819) 449-0794 (Conrad).

2 c.c. route 105 Egan-sud. Chauffé, éclairé, meublé. 600\$/mois. Infos (819) 441-2379.

2 c.c. rénové, chauffé./éclai., poêle, lav./séch. accès gratuit Haut-Gym. (819) 449-6647

À VENDRE

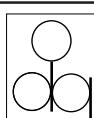


Cuisinière antique style campagnard avec four et réservoir à eau chaude, modèle Enterprise. Infos : (819) 463-2767

MAISON À VENDRE



Avec garage double, 39, Rapide Faucher, 3 chambres à coucher, salon, cuisine, 1 salle de bain, 2 étages, galerie fermée des 2 côtés, maison et garage rénovés il y a 5 ans. Prix demandé : 125 000 \$. Après 17h, M. Guilbault : (819) 463-3149



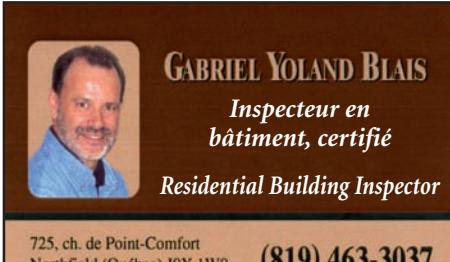
Denturologiste

Martin Cusson D.D.

Ouvert du lundi au vendredi de 8h à 17h

(819) 449-6073

137, Principale Sud, Maniwaki



GABRIEL YOLAND BLAIS

Inspecteur en bâtiment, certifié

Residential Building Inspector

725, ch. de Point-Comfort

Northfield (Québec) J0X 1W0

(819) 463-3037



Assurances

Kelly et Associés

Cabinet en assurance de dommages

Danielle Renaud, C. D'A. Ass.

Anik Beauseigle,

courtier en assurance de dommages

Sylvie Roy,

courtier en assurance de dommages

Steven Rodgers,

courtier en assurance de dommages

7, Principale, Gracefield **Tél.: 463-2898**

Desjardins & Gauthier

Avocats - Lawyers

Maniwaki : 171, rue Notre-Dame(819) 449-6075

Gatineau : 132, rue St-Raymond(819) 771-7415



**avocats
barristers**

LLP

Jonathan Coulombe, LL.B., M.B.A.

Roy Paradis Gosselin Lafrenière

143-A Principale sud, Maniwaki, Québec J9E 1Z8

Tél. : 819-441-0202 - Télécopieur : 819-441-0303

annonces classées

6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h

819-449-1725

2 c.c. aux habitations Montcerf-Lytton, loyer proportionnel aux revenus, libre immédiatement, Sans-frais 1-866-445-9695

2 c.c. salon, cuisine, prise lav./séch., annimaux non admis, très propre, station-

nement 2 véh. 390\$/mois pas chauf./ pas éclai. libre immé. (819) 449-3435

Bouchette, 2 c.c. face à l'école, centre du village , libre imm. 400\$ /mois, pas chauf., pas éclai. (819) 334-2345

Gracefield, 2 c.c. aucun escalier, entrée privée, balcon, excellent pour 3e âge, 460\$ / mois, pas chauf., pas éclai. (819) 334-2345

Logis 2 c.c. au 159 laurier. maniwaki, 550\$ / mois pas chauf., pas éclai., intéressé seul., libre 1er février (819) 449-2118 ou (819)

441-0963

Grand 3 c.c. situé à Bois Franc, près de l'école, prise lav./séch. disponible immé. 425\$/mois, pas chauf., pas éclai. (819) 449-0627 ou (819) 449-0794



MUNICIPALITÉ DE
MESSINES

PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2009

Conformément à l'article 957 du Code municipal du Québec, la municipalité de Messines publie ce document explicatif des prévisions budgétaires pour l'an 2009, adoptées lors d'une séance spéciale du conseil tenue lundi, le 22 décembre 2008, à 19h00 à la salle Réjean-Lafrenière du Centre multiculturel de Messines. De plus, en consultant ce document, vous constaterez que nous avons également inclus le budget 2008 à titre comparatif.

PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2009

REVENUS

	Budget 2008	Prévisions 2009
TAXES		
Foncière générales	1 058 029 \$	1 063 615 \$
Taxes service de la dette	74 302 \$	64 144 \$
Tarification pour services municipaux	252 431 \$	266 185 \$
Taxes de secteur	10 955 \$	10 955 \$
SOUS-TOTAL	1 395 717 \$	1 404 899 \$
PAIEMENT TENANT LIEU DE TAXES		
Gouvernement du Québec et ses entreprises	3 022 \$	5 322 \$
Gouvernement du Canada et ses entreprises	311 \$	311 \$
Organismes municipaux	4 135 \$	4 135 \$
SOUS-TOTAL	7 468 \$	9 768 \$
AUTRES REVENUS DE SOURCES LOCALES (SERVICES RENDUS)		
Administration générale	2 200 \$	2 200 \$
Hygiène du milieu	6 000 \$	6 000 \$
SOUS-TOTAL	8 200 \$	8 200 \$
SUBVENTION DU GOUVERNEMENT DU QUÉBEC		
Transfert de droits	7 500 \$	10 870 \$
Transport	256 675 \$	281 700 \$
Hygiène du milieu	9 000 \$	21 500 \$
Aménagement, urbanisme et développement	41 146 \$	40 522 \$
SOUS-TOTAL	314 321 \$	354 592 \$
AUTRES REVENUS DE SOURCES LOCALES (IMPOSITION DE DROIT)		
Licences et permis	5 350 \$	5 350 \$
Droit de mutation	20 000 \$	15 000 \$
Intérêts	11 000 \$	11 000 \$
Autres	300 \$	100 \$
SOUS-TOTAL	36 650 \$	31 450 \$
Total des revenus	1 762 356 \$	1 808 909 \$

PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2009

DÉPENSES

	Budget 2008	Prévisions 2009
ADMINISTRATION GÉNÉRALE		
Conseil municipal	79 799 \$	82 085 \$
Application de la loi	7 418 \$	7 580 \$
Gestion financière et administrative	176 242 \$	192 359 \$
Greffé et élection	14 012 \$	15 654 \$
Évaluation	40 266 \$	42 105 \$
Gestion du personnel	1 611 \$	3 544 \$
Autres	5 200 \$	5 200 \$
SOUS-TOTAL	324 548 \$	3 48 527 \$
SÉCURITÉ PUBLIQUE		
Police	170 823 \$	159 664 \$

	TOTAL DES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT	1 547 966 \$	1 653 181 \$
AUTRES ACTIVITÉS FINANCIÈRES			
Remboursement de la dette à long terme	62 725 \$	56 684 \$	
Achat immobilisation général	21 291 \$	1 389 \$	
Projet construction de la salle	0 \$	755 \$	
Taxe d'accise (amélioration réseau routier)	122 224 \$	96 900 \$	
Achat terrain (groupe Beaudoin)	8 150 \$	0 \$	
SOUS-TOTAL	214 390 \$	155 728 \$	
TOTAL DES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT ET DES AUTRES ACTIVITÉS FINANCIÈRES		1 762 356 \$	1 808 909 \$

annonces classées**819-449-1725****6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h**

3 c.c. Lac Roddick, plage, vue superbe, 590\$/mois, pas chauf., ni éclai., avec garage. (613) 834-5213

240 PROPRIÉTÉS À LOUER

Duplex au centre-ville 3 c.c., chauf. éclai. libre 1er février, 695\$ / mois (819) 682-0085

Rue Beaulieu, maison 3 ch. à c., 2 sdb, disponible le 1^{er} décembre, 645 \$/mois, pas chauffé, pas éclairé, (819) 449-4306

Maison 3 ch. à c., grande remise, grand terrain, infos : (819) 449-1743

Maison, 2c.c., Rénovée, 500\$/mois, pas

chauf. ni éclai. animaux non admis, références demandées (819) 449-3435

Maison 3 c.c., centre-ville de Maniwaki, 475\$/mois. (819) 465-1582

Maison mobile au 182 Larocque, Maniwaki, chauffage au bois et électrique, 2 c.c., disponible imm., 350\$ / mois (819) 441-5445

88 Cavanaugh, maison 1 c.c. possibilité chauf./éclai. allez voir avant d'appeler (819) 465-3388

310 PROPRIÉTÉS À VENDRE

126 rue Scott, maison 2 c.c. chauf. à bois,

rénovation récente, 55000\$ libre 1 er nov. (819) 441-5445 ou (819) 441-1204

Maison de 2 c.c. chauffage à bois, Maniwaki, 55000\$ (819) 441-5445

330 TERRAINS À VENDRE

Terrain sur la Route 105 Nord à Egan, voisin de Martel & Fils, superficie de 6 442 m², pour infos : (819) 449-3003 ou (819) 449-3007 (Denis)

À Déléage, 5 à 6 min. de Maniwaki, plusieurs terrains, sablonneux 200'x200' et plus. Infos : (819) 449-3157

Sur la rue Dominique à Egan Sud, superficie de 3079 m². Infos : (819) 449-3007 ou (819)

449-3003 (Denis).

510 OFFRES DE SERVICE**DIVERS****DISCO MOBILE**

Tous genres de musique; moderne et autre. (819) 441-0679, demandez Serge ou laissez message entre 9h et 13h.

DISCOTHÈQUE MOBILE

D.J. Pierrot et plus..., musique de tous genres pour spectacles, événements, festivals, son et lumières. Infos : (819) 463-0101 ou 1-866-685-0101 ou (819) 441-9768 paget.

Menuisier avec 35 ans d'expérience, ferait travaux de tous genres. Infos : (819) 465-3388

N. Lefebvre rénovation intérieure et extérieure, infiltration d'eau au sous-sol, construction générale, 20 ans d'expérience. Infos : (819) 449-8814

Rénovation Victor Beaudoin, #9069 8424 Québec inc., construction générale, commerciale et résidentielle, 37 ans d'expérience, estimation gratuite. RBQ : #8229-7813-10. Infos : (819) 449-2538

Ramoneur de cheminée

Une cheminée sale c'est jouer avec le feu! Demandez un expert: R. Denis au (819) 449-4897 ou (819) 465-2436

Service de débusqueuse avec bûcheron, 16 ans d'expérience, idéal pour lot privé ou public. Demandez Antonio Lafrenière. Infos : (819) 449-7336 ou (819) 441-7336

Garderie en milieu familial (2 places) offrant un environnement propice au développement de l'enfant. Audrey (819) 892-0622

520 OFFRES D'EMPLOI

Mécanicien véhicule lourd avec expérience, bon salaire, horaire de travail variable 40h/sem. bonne condition de travail. Infos : Rock ou Pauline au (819) 438-2223

DCI SERVICE D'IMAGERIE

Distributeur autorisé Canon, produits multifonctionnels (fax, imprimantes, photocopieurs) recherche vendeur dynamique, connaissant logiciel Office Contact. Infos : Barry 1-866-414-1828 ou servicesdci@videotron.ca

Une entreprise de la région est à la recherche d'une personne bilingue ayant de l'expérience en secrétariat et comptabilité, poste à temps plein. Envoyer c.v. par télécopieur au (819) 441-0383. Seules les candidatures retenues seront rappelées.

Emplois à Blue Sea, pour aidé une jeune femme handicapée dans sa vie quotidienne, horaire variable, 11\$/h, formation sur place prérequis: être propre, dynamique, aimant la vie. (819) 463-3510

700 AUTOS À VENDRE

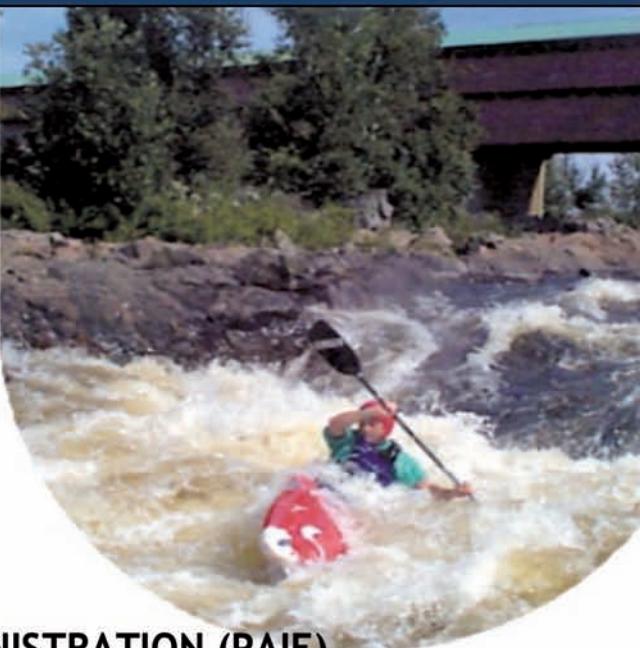
Cavalier Z24, 2001, 136000km, man.5 vit., a/c, vitres et toit élect., régul. de vit., dém. à dist., alarme, vérouil. sans clé, pneus hivers et été, phares anti-brouillard, 4700\$ (819) 449-5893 ou (819) 503-7318

**Centre de Santé et de Services Sociaux
De la Vallée-de-la-Gatineau**



RESSOURCES HUMAINES

**Une qualité de vie
à la hauteur de vos attentes!**



Nous recherchons actuellement :

**TECHNICIEN (NE) EN ADMINISTRATION (PAIE)
POSTE PERMANENT À TEMPS COMPLET**

SOMMAIRE DES FONCTIONS :

Personne qui effectue des travaux reliés à la gestion du personnel (principalement au secteur de la paie), à l'organisation du travail et à la planification de l'exécution de travaux complexes à caractère administratif en faisant la cueillette et l'analyse des données.

EXIGENCES :

Détenir un diplôme d'études collégiales en techniques administratives (DEC) ou toute combinaison d'expérience pertinente et de formation jugée équivalente.

Très bonne connaissance de l'environnement Windows

Très bonne connaissance en comptabilité

Connaissance d'un système de paie informatisé (atout)

Connaissance d'un milieu syndiqué(atout)

Connaissance des lois relatives à la rémunération

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur Curriculum Vitae au plus tard le 23 janvier à 15 heures :

Direction des ressources humaines a/s de Geneviève Venne /

CSSS de la Vallée-de-la- Gatineau

309 boul. Desjardins, Maniwaki, QC, J9E 2E7

Téléphone: 819-449-4690 poste 631 ou Télécopieur: 819-449-6137

Courriel : genevieve_venne@ssss.gouv.qc.ca

Veuillez noter que seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées

annonces classées

6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h

819-449-1725

Hyundai Accent 1998, 150000km, manuelle, 1200\$ (819) 441-0312

Optra 5, 2006, 55000km, très bonne condition, très bon prix. (819) 441-3439

Plymouth Colt, standard, demande 1 350\$ négo. (819) 440-7305 ou (514) 886-0834 ou (819) 623-0605

Pontiac Vibe 2005, moins 80000 km 8 pneus (hivers et 4 saisons) neufs, démarreur à distance. demande 12000\$ Daniel (819) 465-5389

710 CAMIONS**CAMIONNETTES À VENDRE**

Chevrolet 1981, 4X4, monté sur pneus 38 po, demande 6000\$ ou échange de même valeur. Après 18 hrs (819) 441-3049

Dodge Ram 1500, 4X4, 1989, V8 318, auto. 2000\$ (819) 441-3243

Dodge Dakota 1995, 4X4, en parfaite état, 2800\$. (819) 449-7011

Ford F-150, 4X4 2005, club cab, parfaite



Les Chevaliers de Colomb, Conseil 3063,
239, rue King, Maniwaki ORGANISENT UN...

TOURNOI DE CRIBLE

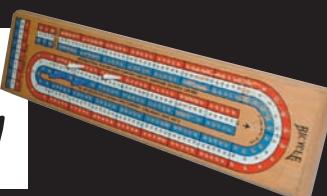
LE SAMEDI 10 JANVIER 2009

Inscriptions à partir de 10h / Début des parties à partir de 12h30

APPORTE TON JOUEUR AVEC TOI !!!!

Inscriptions : 10 \$/pers.

Tout est remis en bourses !



Pour les personnes intéressées à vous inscrire,
veuillez nous contactez au (819) 449-3063.



Bell Solutions techniques

Technicien(ne) en téléphonie

Vous possédez un DES et un permis de conduire valide?

Nous vous offrons un emploi à la hauteur de vos attentes et une **formation complète et rémunérée !**

Nous recherchons présentement des technicien(ne)s en téléphonie pour faire l'installation et la réparation d'équipements de télécommunication.

Pour plus de détails, visitez notre site Internet et inscrivez votre candidature.

www.solutionstech.bell.ca



D000013243

condition, 124000km, noir et gris, 13500\$ nég. après 17hrs (819) 449-5156 ou 441-7520

ÉCHANGE EN CONSIDÉRATION

1994, Pick-Up GMC, 4x4, super cab, mod. 2500, tout équipé, noir, comme neuf, 14 400 km, graissée et huilée toute la carrosserie, système d'échappement, suspension et pneus Michelin 17" neufs. Valeur d'échange 17 000\$. Infos : 1-450-655-0199

Petite autobus scolaire parfaite condition peut faire un camper de chasse et pêche. (819) 463-4172

Pick up Ford Super Crew, 2001, tout équipé, moteur 5.4L, pneus neufs, 197000km, 6900\$ (819) 449-3701

Ford Winstar 1995, 232 000 km, roule très bien, demande 500\$, Jacques au (819) 449-5903

720 VÉHICULES DE LOISIRS**A VENDRE**

Bateau de pêche Princecraft de 14 pieds, moteur Mercury 9.9 forces, avec 2 sièges pivotants et 2 ensembles de rames, prix : 3 000\$ discutable. Infos : Cell.: (819) 441-4418 ou (819) 441-0059

VTT Yamaha Bruin 2005, 350cc, 4x4, automatique avec treuil électrique, 750 km, 4 900\$. Infos : (819) 449-6150 ou (819) 441-7927

VTT Polaris HO500, 4X4, 2001, très bonne condition, 2500\$. (819) 463-3328

2001 Moto Gold Wing, 1832cc, 11 000 milles, 17 000\$. Infos : (819) 463-1190 ou (819) 441-9357

Acheterais 4 roues, motoneige, les véhicules peuvent être en bon état de marche, avoir besoin de réparations ou être vendus pour les pièces. Infos : (819) 449-2083 et demandez Marc.

Roulotte 13 pieds à vendre, légère, très propre, demande 2 600\$. Infos : (819) 441-2065

750 DIVERS

Balles de luzerne 4X4, 2e coupe. Petites balles carrées sèches, moitié luzerne, moitié mil. (819) 463-3829

Débusqueuse Timberjack 1977, 215c, très bon état, prix à discuter. (819) 463-1409

Drum usagé Symbale Ride à vendre, Hi hat, Bass drum, snare, 2 tom floor. Excellente condition parfait pour débutant. fini bleu métallique demande 350\$ (819) 438-2844

Centre de santé et de services sociaux de la Vallée-de-la-Gatineau

APPEL D'OFFRES

Projet: Centre Hospitalier de Maniwaki
RÉAMÉNAGEMENT D'UNE SALLE DE RADILOGIE

Propriétaire: Centre de Santé et de Services Sociaux Vallée-de-la-Gatineau
309, boul. Desjardins
Maniwaki (Qc) J9E 2E7
Téléphone: 819-449-4690 #472

Architecte: Robert Ledoux Architecte
220, Principale Sud Maniwaki (Qc) J9E 1Z9
Téléphone: 819-449-3550

Ingénieurs: Genivar
436, rue de la Madone Mont-Laurier (Qc) J9L 1S3
Téléphone: 819-623-3302

Le Centre de Santé et des Services Sociaux Vallée-de-la-Gatineau, propriétaire demande des soumissions pour le réaménagement d'une salle de radiologie au Centre Hospitalier de Maniwaki.

Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être consultés au bureau de l'architecte ou obtenus à **compter du vendredi 9 janvier 2009**, contre un dépôt non remboursable **25 \$** par jeu de documents de soumission (**chèque émis à l'ordre du C.S.S.S.V.G. ou argent comptant**).

Les soumissions, dans des enveloppes cachetées et adressées au soussigné, seront reçues au bureau du C.S.S.S.V.G., secrétariat de la direction générale, bureau 401, 4^e étage jusqu'à 11 heures, heure en vigueur localement le **22^e jour de janvier 2009**. Les soumissions devront être accompagnées d'un **chèque visé au montant de dix pour cent du prix de soumission**, fait à l'ordre du propriétaire, ou d'un cautionnement de soumission, établi au même montant, valide pour une période de 45 jours de la date d'ouverture des soumissions. Cette garantie de soumission devra être échangée à la signature du contrat pour une garantie d'exécution et une garantie des obligations pour gages, matériaux et services. Lorsque ces garanties sont sous forme de cautionnement, le montant de chacune d'elles correspond à 50% du prix du contrat et lorsqu'elles sont sous forme de chèque visé, le montant de chacune d'elles correspond à 10% du prix du contrat.

Les soumissionnaires sont conviés à une visite des lieux en compagnie de l'architecte et du propriétaire le **mercredi 14 janvier 2009 à 9h00** au Centre Hospitalier de Maniwaki (rendez-vous dans l'entrée principale au 309, boul. Desjardins).

Les entrepreneurs soumissionnaires doivent détenir la (les) licence (s) requise (s) pour exécuter les travaux en vertu de la loi sur le bâtiment du Québec (L.R.Q.C.B-1).

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leurs soumissions.

En remettant leurs soumissions, les entrepreneurs s'engagent à n'exercer aucun recours contre le propriétaire eu égard aux frais engagés pour la préparation ou leur soumission ou toute autre réclamation relative au processus d'appel d'offres et d'attribution du marché.

Le propriétaire ne s'engage à accepter aucune des soumissions reçues.

M. Ian Coulombe, chef des installations matérielles, hygiènes et salubrités

annonces classées**819-449-1725****6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h**

La Compagnie Commonwealth Plywood Ltée

ACHETONS BILLOTS DE BOIS FRANC

PAIEMENT RAPIDE - PRIX COMPÉTITIFS

- Sciage feuillus - Déroulage feuillus (merisier, bouleau, chêne, érable)

Avant d'expédier du bois à l'usine, contactez :

Gaétan Bergeron :

Tél.: (819) 686-2043 • Cell.: (819) 429-3368

ou **Mario Paiement**

Tél.: (819) 623-2845 ext. 222

Livraison au 172, rue du Moulin • Mont-Laurier



STATION SERVICE H.L.H.

OFFRE D'EMPLOI : POMPISTE

Lieu : 59, Route 105, Egan Sud (Québec)

Description : Besoin d'une personne dynamique aimant travailler en équipe autant à l'intérieur qu'à l'extérieur. L'emploi consiste à servir les clients à la pompe et de garder les lieux propre.

Connaissances : De base en français et en anglais

Formation : Secondaire V

Veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae à l'attention de Joanne Hubert

Au : 218, McDougall
Maniwaki, Qué.
J9E 1V6

Ou par courrier électronique à : j.hubert@bellnet.ca
Ou par télécopieur au : 819-449-6469

Moulin à scie 1997, portatif, Wood Mizer it 40 super hydraulique avec moteur Wisconsin 32 hp avec attachement re-saw et affuteur, prix à discuter (819) 463-1409

Pelle à neige neuve de VTT et VR(rhino), 3 grandeurs, attachement complet, à partir de 320\$ garantie 5 ans. (819) 449-1881

Remorque (trailer) dimension 4'X8' demande 1000\$. (819) 449-2485

Support à vélo pour voiture : 40\$ - Guitar Normand B21 : 120\$ avec case mou - Ampli Crate à lampe : 50\$ - Carabine à plomb parachute : 50\$ - 2 enceintes pour ampli de guitare : 60\$ - Subwoofer Eart Ouate 16" avec boîte : 100\$ - Collection de cartes de hockey. Infos : (819) 441-2127

Système hydraulique Stanley avec 1 breaker ciment, 1 perceuse à ciment, 1 scie à chaîne hydraulique, Impact 3/4 hydraulique, prix à discuter (819) 463-1409.

nécrologie



Maison Funéraire McConnery

449-2626
206, Cartier
Maniwaki



MME JACQUELINE MILLER NÉE FOURNIER

De Gracefield, est décédée le 03 janvier 2009 au CSSSVG de Maniwaki, à l'âge de 53 ans. Elle était la fille de feu René Fournier et de Reina Morin. Outre sa mère elle laisse dans le deuil son époux Maurice Lafrenière, son fils Patrick, son petit-fils Francis Lafrenière, ses sœurs; Suzette (Alain Major), Suzanne (Gérald Lafrenière), Simone (Denis Morin), Isabelle (Maurice Carle), Louisette (Denis Richard), Nicole (Yvan Meunier) et Rachel (Paul Danis), ses frères; Roger (Ginette Carrière), Réjean et Richard (Linda Morin), sa belle-mère Irène Carrière (feu Florent Lafrenière), ainsi que plusieurs neveux, nièces, beaux-frères, belles-sœurs et ami(e)s. Elle fut prédécédée par son frère Robert. La direction des funérailles a été confiée à la **Maison funéraire McConnery de Maniwaki**. La famille recevra les condoléances à l'église Assomption de Maniwaki à compter de 10h le vendredi 9 janvier 2009, suivi du service religieux à 10h30 et de l'inhumation des cendres au cimetière paroissial. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

La famille Bastien a le regret de vous annoncer le décès de

MME JACQUELINE MILLER

De Bouchette, décédée le 4 janvier 2009 au Foyer Père Guinard de Maniwaki, à l'âge de 87 ans. Elle était la fille de feu Rodolphe Miller et de feu Sarah Major. Épouse en 1^{re} noces de feu Lorenzo Bastien et en 2^e noces de Jacques Lamarche. Outre son conjoint elle laisse dans le deuil ses enfants; Paul-André (Suzanne Réhel) d'Orléans, Ghislaine (feu Lorrain Lefebvre) de Bouchette, Jean-Guy de Gatineau, Pierre (Jocelyne Rannou) de Gatineau et Jacques (Anna Lefebvre) de Bouchette, 15 petits-enfants; Edith, Yvon, Steve, Mickel, Daniel, Annie, Mélanie, Anick, Ken, feu Yann, Jean-Pierre, Élisabeth, Jason, Rosemarie et Éloïse ainsi que leurs conjoints et conjointes, 15 arrière-petits-enfants, les enfants de son 2^e conjoint, ainsi que plusieurs neveux, nièces, beaux-frères, belles-sœurs et ami(e)s. Elle fut prédécédée par 2 filles Paulette et Odette (Gérald Lafrance) de Montcerf, 2 frères Émile (feu Dora) et Raoul (feu Marguerite) et 2 sœurs Béatrice et Juliette (feu Léo Laramé). La direction des funérailles a été confiée à la **Maison funéraire McConnery de Maniwaki**. Le service religieux a eu lieu le jeudi 8 janvier 2009 à 10h30 en l'église St-Gabriel de Bouchette, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial.



**VILLE DE
GRACEFIELD**

APPEL D'OFFRES

SOUMISSION PUBLIQUE # 01-2009

La Ville de Gracefield demande présentement des soumissions publiques pour le service de l'enlèvement et le transport des ordures ménagères et des gros objets sur tout son territoire.

Durée du contrat : du 2 février 2009 au 31 décembre 2010 avec possibilité de reconduction pour une autre année.

Les documents d'appel d'offres sont disponibles au bureau administratif de la ville de Gracefield, au coût de 50 \$ non remboursable.

Les soumissions devront être reçues au bureau de la direction générale à 15h, le 22 janvier 2009 pour être ouvertes le jour même à 15h05.

Ville de Gracefield
351, route 105, C.P. 329
Gracefield (Québec) J0X 1W0

Les enveloppes de soumission devront être clairement identifiées : Soumission - enlèvement et transport des ordures ménagères et des gros objets sur tout son territoire.

La Ville de Gracefield ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions, ni à encourir aucune obligation ni aucun frais d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

Jean-Marie Gauthier
Directeur général / greffier
Le 8 janvier 2009



MUNICIPALITÉ DE MONTCERF-LYTTON

AVIS PUBLIC

Avis est donné par la soussignée, conformément à l'article 148 du code municipal du Québec, indiquant le calendrier de la tenue des séances ordinaires du conseil municipal de la municipalité de Montcerf-Lytton pour l'année 2009.

Ces séances se tiendront le lundi et débuteront à 19h30 au 2^e étage du centre municipal situé au 16, Principale Nord à Montcerf-Lytton.

Calendrier 2009

Le 12 janvier	Le 2 février
Le 6 avril	Le 4 mai
Le 6 juillet	Le 3 août
Le 5 octobre	Le 9 novembre

Le 2 mars
Le 1^{er} juin
Le 14 septembre
Le 7 décembre

Donné à Montcerf-Lytton
Ce 6 janvier 2009

Liliane Crytes,
Directrice générale

annonces classées

6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h

819-449-1725

810 ON DEMANDE

Avis! Avis! Avis! Nous sommes à la recherche de contenants de margarine vides, 1/2 lb, 1 lb et 2 lbs. Apportez-les au Centre St-Eugène situé au 67, chemin Rivière Gatineau. Ils serviront pour le projet du Pain Quotidien.

À la recherche d'une Honda Civic 1997 à 2000 pour pièces (819) 449-4772

L'ODC, LE CHIEN DE GARDE DE VOS INVESTISSEMENTS!

La distribution de cette publication est certifiée par l'ODC!

OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE

Deloitte
Samson Belair/Deloitte & Touche

www.odcinc.ca

nécrologie**1^{er} Anniversaire**

André Paul
(7 janvier 2008)



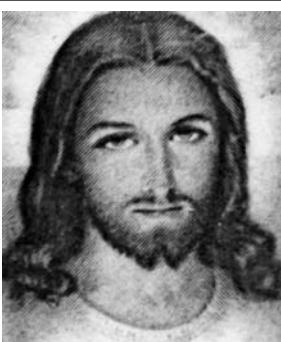
Un homme d'exception. Un an s'est écoulé depuis que tu nous a quittés. Tu nous manques tellement...

La douleur demeure si profonde... Ton souvenir restera toujours ancré en nous, le souvenir d'un ami extraordinaire, un homme de valeur, un homme d'exception... Puisses-tu veiller sur nous. Merci de nous avoir tant donné, sois béni éternellement... et repose en paix.

Suzanne Cyr

Prière au Sacré-Coeur

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour les siècles des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.



D. M.

A venir :

- VieActive : Mise en forme Bons Vivants 3e Âge de Bouchette, lundi de 13h15 à 14h15, du 5 janvier au 11 mai 2009 à la salle municipale, resp. Ginette & Pierre Carrière au (819) 465-1974

Le samedi 10 janvier 2009 :

- À compter de 19h30, soirée dansante avec l'orchestre Les Campagnards, au local du Club de l'âge d'or Assomption de Maniwaki, infos : Madeleine (819) 449-1657 ou Françoise au (819) 449-4036

Le dimanche 11 janvier 2009 :

- Le Club de l'âge d'or de Cayamant «Les Porteurs de bonheur» tiendra son souper mensuel suivi d'une soirée dansante, 8 4/pers., souper à 17h30 à la salle municipale de Cayamant. Apportez votre consommation, infos : (819) 463-4117
- Le conseil des Chevaliers de Colomb 11973, Jean-Thomas-L'Écuyer invite ses membres à leur déjeuner mensuel à 8h30, suivi de l'assemblée, Gilles Pelletier, Grand Chevalier.

Le mardi 13 janvier 2009 :

- Le Cercle des Fermières de Maniwaki vous invite à la réunion mensuel qui se tiendra au local des Fermières, 270, Notre-Dame à 18h45, sera suivi d'un repas à 17h30. Réservez avant le 9 janvier au (819) 449-3067

Le samedi 17 janvier 2009 :

- Soirée âge d'or Amitié de Bois-Franc à la salle municipale à 19h30, avec orchestre, danse et buffet. Bonne Année et bienvenue à tous ! Infos : (819) 449-1013

Le dimanche 18 janvier 2009 :

- Les Joyeux Vivants de Gracefield tiendront une soirée dansante avec cours de danse gratuit de 16h à 17h et souper à 17h30. Invitée : Marie-Rose Pétrin. Apportez vos consommations.

Le dimanche 8 février 2009 :

- Le Club de l'âge d'or de Cayamant «Les Porteurs de bonheur» tiendra son souper mensuel suivi d'une soirée dansante, 8 4/pers., souper à 17h30 à la salle municipale de Cayamant. Apportez votre consommation, infos : (819) 463-4117

Tous les 2 dimanches du mois :

- Souper-rencontre pour les célibataires au son de la musique country, à 14h, à compter du 30 novembre 2008, infos : Violaine (819) 463-2331 ou Léona au (819) 463-1035

Tous les 1er dimanche du mois :

- Les Chevaliers de Colomb, Conseil 12704 de Poltimore Denholm, donne un brunch à la salle Fair Hall, bienvenue à tous.

Tous les 3e dimanche du mois :

- Déjeuner bénéfice pour la paroisse de Blue Sea, de 9h à midi.

- Les Joyeux Vivants de Gracefield se réunissent pour un souper

et une soirée dansante.

Tous les dimanches :

- Venez participer à l'Église dans les maisons; à 10h au 52, ch. Rivière Gatineau Nord, Déléage. Infos : (819) 441-0883.
- Bar Le Rendez-vous à Masham: à partir de 13h30, rencontre de musique country, apportez vos instruments. Infos : (819) 210-2625
- Église baptiste de Maniwaki, à 9h45, cantique, sermon bilingue. Infos : (819) 449-2362.

Tous les lundis :

- Bel âge de Blue Sea, Vie active à 13h30 à la salle municipale. Infos 819-463-2485.
- Vie active mise en forme, Club âge d'or de Bouchette Les bons vivants, de 13h15 à 14h15, au Centre municipal. Infos Ginette et Pierre Carrière 819-465-1974.
- À 19h, centre communautaire de Kazabazua, classe d'aérobie Bonnie Miljour, pour infos : (819) 463-4024
- Les Joyeux Copains, de Montcerf-Lytton, Vie Active, à 13h30 au centre communautaire. Infos : (819) 441-3844.

Tous les 2e, 3e et 4e lundis :

- Wist militaire de l'Afeas et des Bons vivants de Bouchette au centre municipal, à 19h30. Infos Alberte Carle Therrien 465-2856.

Tous les mardis :

- Bel âge, Wist militaire à 19h, à la salle municipale de Blue Sea. Infos : 463-2485
- Le Club de l'âge d'or de Ste-Thérèse vous invite à ses P'tits mardis au local de l'Âge d'or à l'école Laval de Ste-Thérèse dès 10h. Activités diverses. Infos : Ginette au (819) 441-0974.
- Musique au Williamson, apportez vos instruments de musique, de 19h à 22h30. Infos : Reina au (819) 449-2573
- Les Amies du Bricolage sont de retour le mardi 9 septembre 2008 de 13h à 15h, à la salle des Chevaliers de Colomb, 239, rue King à Maniwaki. Infos : (819) 449-2325
- Les Coeurs Joyeux de Grand-Remous: Vie Active, à 13h30, parties de sacs de sable à la Place Oasis. Infos : (819) 438-2038

Tous les mercredis :

- Bel âge de Blue Sea, jeu de poche à 19h à la salle municipale. Infos : 463-2485
- L'Association Sel et Poivre de Ste-Thérèse: rencontre et activités de 11h à 15h, au Cerf de Virginie. Infos : (819) 449-6417
- Le Club de l'Âge d'Or de Déléage: activités à 13h (Wist Militaire, bingo, pétanque, jeu de poches).
- Classe d'aérobie Bonnie Miljour, à 19h, au centre communautaire de Kazabazua. Infos : (819) 463-4024
- Au centre culturel, social et la bibliothèque de Kaz, Club de l'âge d'or de Kazabazua cours gratuit d'introduction aux ordinateurs pour les personnes âgées, de 13h à 15h, offert selon demandes et disponibilités, réservez au (819) 467-5746
- Bingo à Gracefield, à 18h45, au Centre communautaire et récréatif, 3, rue de la Polyvalente.

NOËL DES ENFANTS À MESSINES**Merci!**

Le comité désire remercier tous ceux qui ont contribué à faire un succès de cette belle fête des enfants.

Merci aux commanditaires 2008

Dépanneur Gorley (Bas de Noël), Dépanneur Messines (Bas de Noël), Marché Richelieu de Messines (Jus, dinde, divers), Dufran Construction (Chèque de 100.00\$), Pizza Messines (50.00\$), Métro André Lapointe (Bon prix sur épicerie), Ginette Courchaine (Vaiselle), La Cité étudiante de Maniwaki (Chandails des bénévoles), Marché Maxi de Maniwaki (Liqueurs), Le Tigre Géant(Chocolats) et Johanne Whellan (Soupe)

Merci aux bénévoles 2008

De Gauche à droite : Pauline Larivière, Hélène Sumure, Jonathan Larivière, Chantal Tremblay, Monia Lyrette, Johanne Whellan, Keven Guenette et France Galipeau

Absents de la photo : Andrée Lafontaine et ses collègues (2 élèves de 6e année), Michel Joly et ses collègues (propriétaires de chevaux) Marylin Bainbridge et ses élèves de 2e année et plus, et notre Père Noël



Merci à vous tous d'avoir été là pour les enfants !

Tous les profits de cette activité vont pour le Skatepark de Messines

- Club de cartes à Messines, à 19h15. Info.: (819) 465-2849.
- Club de l'Âge d'Or de Cayamant, les Porteurs de bonheur: activités variées de 13h à 16h à la salle communautaire. Pratiques de danse à 18h Infos Jo-Anne 819-463-1997.
- Club d'artisanat de Grand-Remous au centre communautaire, de 13h à 16h. Infos : (819) 438-1597 ou 4848.
- Église baptiste de Maniwaki, à 19h, réunion, prière et étude biblique bilingue. Infos : (819) 449-2362

Tous les jeudis :

- Club de dards de Lac-Ste-Marie, à 19h au centre communautaire. Infos André Kenney 819-467-4367.
- Age d'or de L'Assomption, activité de cartes 500 de 19h à 22h. Infos : Nicole 819-449-4145

Au 2 mardis du mois

- Bingo Age d'or de Lac-Ste-Marie au Centre communautaire. Infos Denise Villeneuve 819-467-3378

Au 2 jeudis du mois

- Bingo débutant le 13 mars 2008

Tous les 3e jeudis du mois :

- Âge d'Or d'Aumont: Vente de garage, de débarras et de surplus de 15h à 20h. Infos : Rachel au (819) 449-2485

Tous les vendredis

- À 16h, café partage avec collation (bilingue), infos : (819) 449-2362.

- Club de cartes, centre communautaire de Lac-Ste-Marie, à 19h. Infos Pierrette Homier 819-467-4093.

Solution

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
L	A	C	S	A	I	N	T	J	E	A	N
A	V	E	N	I	R	A	E	R	E	E	
M	A	S	O	R	E	L	U	I	R	E	
A	R		B	A	I		O	N	C	E	S
L	I	B	E	R	T	I	N	E			N
B	E	R		M	E	G		S	O	T	S
A	R	A	B	E		N	A	S	E		C
I	D	A	N	G	E	R	E	U	S	E	
E	M	E	R	I	S	A	V	I	P		
O	R	M	E	S		F	U	R	E	T	
S	K	I	E		P	L	A	N	E	U	R
T	A	E	N	I	A		T	E	R	R	E

C
A
R
N
E
T

S
O
C
I
A
L

annonces classées

819-449-1725

6,99 \$ + taxes - Heure de tombée : mardi 12h

Remerciements

Danny Turpin Begley



C'est avec gratitude que nous désirons remercier parents et ami(e)s qui nous ont témoignés leur réconfort ainsi que leur sympathie lors du décès de Danny Turpin-Begley, survenu le 12 décembre dernier.

Des remerciements spéciaux à tous ses entraîneurs, en particulier Alain et Marc Céré, à Sonny Constantineau pour ses commandites années après années, à la famille Warren McGregor qui lui a permis de faire un voyage, à Charlotte pour ses bons lunchs, à la famille Paradis qui lui a fait découvrir la chasse et la pêche.

Merci à ses chums Lapratte, Saumure, Hubert, Trépanier ainsi qu'à tous ses autres ami(e)s qui ont toujours été là pour lui. Je tiens, au nom de mon fils Danny, à m'excuser pour l'omission de certains noms dans notre avis de décès. Certaines personnes ont senti l'obligation de faire paraître un 2^e avis de décès, mais soyez avisés que l'omission de ces noms a été fait à la demande de Danny, qui avait préparé lui-même sa nécrologie, afin de respecter la confidentialité de ces mêmes personnes.

La famille Chantal Turpin

PONTIAC VIBE 2005



#8034A - BLANC
- ÉQUIPÉ

8 888\$



Marinier
Auto



MANIWAKI, QC
Depuis 1977!

Tél:
449-1544
57, route 105,
Maniwaki
J9E 3A9

POWERMAX OUTLAW 700



- BLEU

6 995\$



Marinier
Auto



Tél:
449-1544
57, route 105,
Maniwaki
J9E 3A9

LA FAMILLE ST-AMOUR
A LE REGRET DE VOUS
ANNONCER LE DÉCÈS DE
M. ROMAIN ST-AMOUR
Chevalier de Colomb
4^e degré
Conseil 5281



Décédé paisiblement le 3 janvier 2009 à La Maison Mathieu-Froment-Savoie à l'âge de 92 ans. Il était le fils de feu Edmond St-Amour et de feu Fidélia Ethier et l'époux de Julienne Beaudoin. Il laisse dans le deuil ses enfants Lisette (Louis Sauvageau), Gaétan (Lise Tremblay), Aline (Donald Hein), Denise (Michel Goulet) et Denis (Danielle Villemaire), ses 16 petits-enfants, ses 9 arrière-petits-enfants, son frère Raymond (Jacqueline Gauthier), sa sœur Fleurette (Raymond Gauthier), ses beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces et ami(e)s, ainsi que ses frères Chevaliers de Colomb. Il fut précédé par ses fils Gérald (Diane Maloney) et Onès (Paule Tremblay), ses frères Léo (feu Marie Morin), Réal (feu Clara Guilbault) et Albert (Raymonde Paul). La direction des funérailles a été confiée au **Funérarium Beauchamps** de Gatineau. Un service religieux sera célébré samedi le 10 janvier 2009 à 11h en l'église St-Paul, 61 rue du Couvent, Gatineau (secteur Aylmer). La famille recevra les condoléances à l'église à compter de 10h30. En mémoire de Romain des dons à La Maison Mathieu-Froment-Savoie seraient grandement appréciés. La famille désire remercier sincèrement le docteur Denis Boisvert et le personnel du centre de l'hémodialyse et du département de la néphrologie du CSSS de Gatineau pour les bons soins prodigues.

À la douce mémoire

André Monast

2^e Anniversaire
(16 décembre 2006)



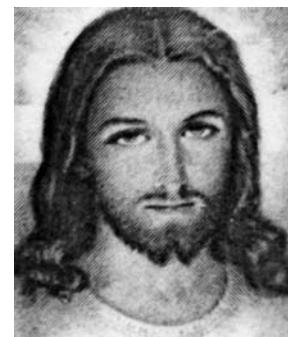
2 ans déjà. Nous pensons à toi tous les jours. Tu nous manques beaucoup. Depuis ton départ, de nouveaux enfants sont nés, guide-les pour qu'ils puissent grandir dans la paix et avec la santé. La vie n'est vraiment plus la même sans ta présence physique. Ton souvenir nous réchauffe le cœur. Nous t'aimons. Repose en paix.

*Ta femme, tes enfants
et tes petits-enfants*

Prière au Sacré-Coeur

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour les siècles des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

D. M.



À la douce mémoire

Micheline Guérette

(1^{er} janvier 2008)



Une enfant d'exception. Un an s'est écoulé depuis que tu nous a quittés. Tu nous manques tellement...

La douleur demeure si profonde... Ton souvenir restera toujours ancré en nous, le souvenir d'une enfant, d'une soeur extraordinaire. Puisses-tu veiller sur nous. Merci de nous avoir tant donné, sois bénie éternellement... et repose en paix.

Nous t'aimons très fort !

Papa, maman, frères et sœurs

DANSE EN LIGNE

avec Lise Coulombe

Début : 12 janvier 2009
10 cours (lundi)

Débutants : 18 h à 19 h
Intermédiaires : 19 h à 20 h

Salle des Chevaliers de Colomb

Inscriptions et information
(819) 449-1329



Coopérative Funéraire Brunet

« Nous sommes riches de nos valeurs »

19, rue Principale
Maniwaki (Québec) J9E 2B1
Tél.: 819 449-6082
Téléc.: 819 449-7669
mki@coopbrunet.com

M. HUBERT LAFONTAINE (1926-2008)



Monsieur Hubert Lafontaine est décédé le 20 décembre 2008 à CHSLD Foyer Père Guinard de Maniwaki à l'âge de 82 ans époux de Madame Rita Fortin. Précédé par son père Eugène et sa mère Matilda Saumure, son frère Augustin (feu Thérèse Saumure) ses sœurs Régina (feu Laurent Myner), Virginie (feu Aldéric Jolivette), Olivine (feu Léon Lacroix) ainsi qu'Annette, ses belles sœurs, Maria Fortin, Desneiges Fortin. Il laisse dans le deuil son épouse Rita Fortin. Ses enfants Claire (Antoine Dénommé), Claudette (Gaston Barbe), Cinette (Réjean Barbe) ainsi que ses 6 petits-enfants et 8 arrières petits-enfants. Son frère Ludger (feu Fernande Brière), ses sœurs, Eugénie (feu Edward Saumure), Jeannette (feu Gérard Blais) ses beaux-frères Félix Fortin (feu Fabiola Fortin), Daniel Fortin (Lillian Ritchot) ainsi que ses neveux et nièces, parents et amis. La direction des funérailles a été confiée à la **Coopérative funéraire Brunet de Maniwaki**. Le service religieux a été célébré le 8 janvier à 14h à l'église St-Raphaël de Messines. La Coopérative funéraire Brunet offre ses plus sincères condoléances à la famille éprouvée.

MME EVA MAJOR (1918-2008)



Le 2 janvier 2009 au CHSLD Foyer Père Guinard est décédée Madame Éva Major à l'âge de 90 ans. Précédée de son père Napoléon Major, de sa mère Blanche Carle, son époux Vital Richard ainsi que plusieurs frères & sœurs, beaux-frères & belles-sœurs. Elle laisse dans le deuil ses six enfants Jérôme (Claudette Bolduc), Monique (feu Jean-Guy Prévost), Isabelle (Gerry Nault), Denis (Kathleen O'Leary), Guillaume & Fabien, six petits-enfants : Vicky, Manon, Candy, Yan, David, Eric, un arrière-petit-enfant Steven Lee. Ses frères & sœurs Hélène (feu Fortuna St-Amour), Jean-Claude (Edmée Gauthier), ainsi qu'une amie spéciale Ann Ethier, plusieurs beaux-frères, belles-sœurs, cousins, cousines, neveux, nièces & amis. Des dons au Foyer Père Guinard seraient grandement appréciés. Le service religieux aura lieu à une date ultérieure. LA COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE BRUNET À QUI LA DIRECTION DES FUNÉRAILLES A ÉTÉ CONFIÉE, OFFRE À LA FAMILLE ÉPOUVER SES PLUS SINCÈRES CONDOLÉANCES. « Nous sommes riches de nos valeurs... »

Les sports dans la région...

Beaucoup de travail pour le club Élan!

Tests maisons et tests centralisés réussis

Les patineuses du Club Élan de Maniwaki ont participé aux tests maison qui ont eu lieu le dimanche 14 décembre, à Maniwaki, et aux tests centralisés, le jeudi 18 décembre Ottawa.

Dans les tests maison, les patineuses ont été évaluées en danse, en habiletés et en style libre.

Côté danse, Jade Rozon, Jamie-Lee Séguin, Alexia Ledoux et Cloé St-Martin ont bien réussi dans la Canasta. Maryse Laroche a performé dans la Baby-Blues, Alexia Ledoux, Émie Rondeau, Audrey-Ann Morgan, Courtney McDougall dans la Swing. Alexia Ledoux, Audrey-Ann Morgan, Courtney McDougall, Stéphanie Guy Guertin et Noémie Riendeau dans la Fiesta. Jamie-Kate Marga, Meggie Courchaine et Lara-Anabel Larivière ont fait bonne figure dans la danse Willow. Les danses Ten-Fox et Fourteen ont été bien réussies par Lara-Anabel Larivière. Danny Parisé et Ariane Charbonneau ont excellé dans la Européenne, tandis que Kelly Ann Nault et Ariane Charbonneau ont faisaient bonne figure dans la Fox Trot. Katia Vaillancourt et Justine Ménard réussirent le Tango. Et

finalement, pour les danses maison, Kathya Nault, Stéphanie Hubert, Steffie Danis et Amber Brennan brillèrent dans l'Américaine. La danse Rocker a vu briller Amber Brennan.

Le style libre a vu Meggie et Joanie Courchaine réussir leurs programmes dans les Préliminairex, tandis que Lara-Anabel Larivière réussissait ses Éléments et son Programme. Stéphanie Hubert et Ariane Charbonneau ont fait bonne figure dans le Style Libre Junior Bronze (Éléments et Programme).

Au niveau des habiletés, Joanie Courchaine, Ariane Charbonneau, Danny Parisé et Valérie Moreau réussissaient leur Jr. Bronze.

Dans les tests centralisés à Ottawa, les patineuses ont été évaluées en danse. Méghan Danis, Justine Ménard et Katia Vaillancourt ont bien performé dans la Killian. Zoé Brennan et Sarah Ménard réussissaient la Blues, et Caly Vaillancourt la Viennoise.

Bravo à toutes les patineuses et à leurs entraîneurs: Tina Collin, Fannie Gélinas, martine Houle, Line Lyrette, Pamela Marga.

Dans la photo du bas, les jeunes qui ont réussi leurs tests centralisés à Ottawa.



Ci-haut et ci-bas : les jeunes qui ont réussi leurs tests maisons, au grand plaisir de leurs entraîneurs!

**POWERMAX 500
4X4 TOUT ÉQUIPÉ**



- TOIT - RADIO
- TREUIL - PARE-BRISE
- ROUES MAG

8 995\$

Marinier Auto
CHRYSLER Dodge Jeep
MANIWAKI, QC
Depuis 1977!

Tél: 449-1544
57, route 105,
Maniwaki
J9E 3A9

INVITATION -
Ligue de hockey Medium de Maniwaki

**2^e EDITION DU TOURNOI
«À bout de souffle»**

3 contre 3
qui se déroulera le
10 janvier 2009
au Centre des loisirs de
Maniwaki

- Maximum 9 joueurs par équipe
- Inscriptions : 400\$ par équipe
- 3 catégories : A, B et C

PLACES LIMITÉES
Nous ne prenons que les 6 premières inscriptions dans chaque catégorie

INFORMATIONS:
Robert Grondin
819-441-3617 (soir)
grondin_robert@hotmail.com

HORAIRE A.H.M.M.

Samedi 10 au vendredi 16 janvier 2009

Site internet: www.ahmmaniwaki.com

Samedi 10 janvier

TOURNOI À BOUT DE SOUFFLE

Dimanche 11 janvier

10h30 à 11h20	Match Atome A
Patriotes Gatineau vs Mustangs Maniwaki	
11h30 à 12h20	Match Midget B
Extrême Aylmer vs Mustangs Maniwaki	
12h30 à 13h20	Match Bantam A
Loups des Collines vs Mustangs Maniwaki	
13h30 à 14h20	Match Midget A
Patriotes Gatineau vs Mustangs Maniwaki	
14h30 à 15h20	Match Atome A
Loups des Collines vs Mustangs Maniwaki	
15h30 à 16h30	Match Pee-Wee CC
Voiliers Aylmer vs Mustangs Maniwaki	

Mardi 13 janvier

18:15 à 19:25	Pee-Wee CC
19:35 à 20:45	Bantam CC
20:55 à 22:05	Midget CC

Mercredi 14 janvier

16:10 à 17:00	Novice B
17:00 à 17:50	MAHG 1-2
18:00 à 18:50	Atome A
19:00 à 19:50	Atome C
20:00 à 20:50	Pee-Wee B
21:00 à 21:50	Midget A

Jeudi 15 janvier

19:00 à 19:50	Novice A
20:00 à 20:50	Bantam A
21:00 à 21:50	Midget B

Vendredi 16 janvier

16:40 à 17:30	Novice C
19:10 à 20:00	Atome B
20:10 à 21:00	Bantam B

Les sports dans la région...

On se croyait à une game de football !!!

Victoire des Mustangs Atome C contre les Pirates de Aylmer avec un pointage final de 16 à 1

Le premier but a été compté par Eric Moore assisté de Vincent Crytes et de Jayden Nottaway. Ensuite Elizabeth Dionne a compté le deuxième but avec l'aide de Owen Tolley et de Jonathan Laniel puis le dernier but de la première période a été compté par Camille Thériault assisté de Kevin Barbier et de Nikiforos Maris.

En deuxième période 6 buts ont été marqués. Jonathan Laniel a marqué 2 buts avec l'aide de Élizabeth Dionne et de

Micheal Denis. Vincent Crytes a compté avec l'aide de Jayden, Félix Fournier, Élizabeth Dionne et Nikiforos Maris ont compté chacun but sans aide.

Nos joueurs n'ont surtout pas lâchés en troisième période avec 7 buts de comptés.

Le premier but de la troisième période a été compté par Félix Fournier assisté de Vincent Crytes et de Eric Moore. Ensuite Jonathan Laniel a compté son 3e sans aide

et son 4e but de la partie avec l'aide de Owen Tolley et de Elizabeth, ensuite Kevin Barbier a compté assisté de Nikiforos. Encore une fois Kevin compte avec l'aide de Micheal Denis et de Nikiforos.

Pour son premier but de la saison Owen Tolley compte le 15e but assisté de Élizabeth Dionne. Puis finalement le 16e but a été compté par Nikiforos Maris avec l'aide de Toby Villeneuve et de Nicolas

Jérôme.

Je tiens à féliciter et remercier tous mes joueurs d'avoir donné leur 100%, les entraîneurs Colin Moore, Guy Dionne et Dominick Thériault pour leurs implications et surtout les parents pour leurs encouragements et présences.

*Collaboration spéciale
Sandra Dubeau, gérante Atome C*

LIGUE DE HOCKEY MÉDIAUM

5 JANVIER 2009

ÉQUIPES	PJ	V	D	N	PTS
HOME HARDWARE	25	13	8	4	30
MOTEL ALGONQUIN	23	14	8	1	29
MARTEL & FILS	23	11	9	3	25
LIVING INN	24	12	12	0	24
LOUISIANA PACIFIC	23	10	10	3	23

L'Afées de Gracefield joue aux quilles

GRACEFIELD – L'Afées de Gracefield invite ses amis à un quillethon le 7 février prochain au Quillorama 105 à Maniwaki.

Le coût de l'inscription est de 20 \$ par personne et les équipes doivent être formées avant le 15 janvier prochain. Les intéressés n'ont qu'à communiquer avec Denise P. Rochon au 819-467-2849.



**On est
TOUJOURS LÀ pour nos clients!**

FRESHMART

35, Kichi Mikan, Maniwaki
819-449-3741 - 819-449-5426



Caisse de
12 canettes,
Bleue
14,99



Jus de fruits,
2 litres,
fraises, raisin,
punch aux
fruits
99¢



Brocoli
frais, paquet
1,49



Fraises
1 lb
2,79

Poulet frais,
cuit sur place

Tourtière, 800 g
et plus

Café Maxwell
House,
925 g



Un seul prix!



N'importe
lequel de
ces
3 items:

6,59



<<Uraie>> viande... bonne viande!



CÉGEP
DE L'OUTAOUAIS

FORMATION POUR INDIVIDUS ET ENTREPRISES UN RENDEZ-VOUS D'AFFAIRES

CENTRE D'ÉTUDES COLLÉGIALES DE LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU
LA FORMATION CONTINUE C'EST L'AFFAIRE DE TOUS!

ATELIERS LINGUISTIQUES

FRANÇAIS CORRECTIF

Débute le mercredi 7 janvier 2009 / 30 heures / 190,47 \$ + taxes
Révision des principales règles de grammaire et de syntaxe.
Détection des fautes par la méthode d'autocorrection.

FRANÇAIS ENRICHY

Débute le mercredi 25 mars 2009 / 15 heures / 134,66 \$ + taxes
Pour encore mieux communiquer en français, à l'écrit, de façon cohérente, structurée et nuancée. Ainsi, le participant saura exprimer et raconter des événements présents, passés et futurs. Exprimer son opinion, la défendre et surtout convaincre et donner des instructions de façon très précise et concise. Pour ce faire, l'accent sera mis sur la rédaction et la syntaxe.

FRANÇAIS : S'EXPRIMER CORRECTEMENT

Débute le lundi 5 janvier 2009 / 6 heures / 64,67 \$ + taxes
Exprimer un point de vue simple, rapporter des événements, demander des informations et des services, décrire simplement sa formation, son activité professionnelle, son environnement quotidien - en utilisant un lexique et des structures grammaticales adéquates

ANGLAIS

Débute le mardi 6 janvier 2009 / 25 heures / 175,41 \$ + taxes
L'accent sera mis sur la conversation anglaise en vue de développer des habiletés pour être plus performant dans la quotidienneté et au travail.

ANGLAIS ENRICHY

Débute le mercredi 24 mars 2009 / 25 heures / 175,41 \$ + taxes
Le participant, pourra dans cet atelier, apprendre à mieux communiquer en anglais avec aisance à partir de mises en situation qui reflètent un contexte social multidimensionnel. Que ce soit dans la quotidienneté ou au travail, le participant pourra participer aux conversations concernant ses champs d'intérêt ou de spécialisation.

ESPAGNOL

Débute le mercredi 6 janvier 2009 / 15 heures / 134,66 \$ + taxes
Connaître et utiliser la grammaire espagnole de base. Être capable de se présenter, se décrire, exprimer ses goûts et ses idées.

NOUVEAU COURS

ATELIERS PAR INTERNET

Branchez-vous du bureau, de l'entreprise ou de la maison!

ATELIERS OFFERTS PAR INTERNET

- Access • Outlook
- Excel • Word • AutoCAD
- PowerPoint • FrontPage
- Dreamweaver • Photoshop 6
- Anglais • Espagnol

Un clic qui vous mènera loin!

www.cegepoutaouais.qc.ca
 > formationcontinue
 > Cours par Internet

INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

INITIATION À L'INFORMATIQUE I

Débute le lundi 5 janvier 2009 / 15 heures / 134,66 \$ + taxes
Ces ateliers permettront aux participants de s'initier aux bases de l'informatique, du traitement de texte de même qu'à l'Internet et au courrier électronique.

INITIATION À L'INFORMATIQUE II

Débute le lundi 9 février 2009 / 15 heures / 134,66 \$ + taxes
Ces ateliers permettront aux participants d'utiliser des moteurs de recherche et naviguer sur Internet en plus de permettre la création et la gestion d'un compte de messagerie, courriel sur un serveur. Le téléchargement d'images, de musique et de photos de même qu'une suite du logiciel Word seront enseignés.

WORD DE BASE • INTERMÉDIAIRE

Débute le mardi 6 janvier 2009 / 15 heures / 134,66 \$ + taxes
Révision de base et enseignement intermédiaire.
Traitement de texte et gestion du logiciel. Mise en forme des documents.

WORD INTERMÉDIAIRE • AVANCÉ

Débute le mardi 10 février 2009 / 15 heures / 134,66 \$ + taxes
Ces ateliers permettront aux participants de mettre en page des documents, de travailler avec le mode affichage, les tableaux, les colonnes, l'impression de documents. À la fin de cet atelier, les participants auront acquis les compétences nécessaires pour créer des formulaires, pour travailler avec le mode plan, les styles, les modèles et le publipostage.

INTERNET ET COURRIEL

Débute le mercredi 7 janvier 2009 / 6 heures / 64,67 \$ + taxes
Navigation et visite de différents sites de recherche et/ou de référence. Création d'un courriel et utilisation de la messagerie électronique.

EXCEL DE BASE

Débute le mercredi 21 février 2009 / 15 heures / 134,66 \$ + taxes
Ces ateliers permettront aux participants de s'initier aux fonctions de base du logiciel Excel et d'acquérir ainsi les compétences nécessaires afin de créer, de modifier et d'imprimer un tableau, ainsi que d'effectuer des formules à l'intérieur de celui-ci. Vous pourrez ainsi créer des tableaux avec des formules simples.

EXCEL INTERMÉDIAIRE • AVANCÉ

Débute le mercredi 25 février 2009 / 15 heures / 134,66 \$ + taxes
Ces ateliers permettront aux participants de créer, avec le logiciel Excel, des graphiques, de travailler avec une base de données et d'utiliser des fonctions prédefinies. De plus, vous pourrez créer des tableaux croisés dynamiques et agrémenter ceux-ci avec des outils spéciaux afin de maximiser l'utilisation de ce logiciel.

MIGRATION VERS WORD 2007

Pour les entreprises désirant mettre à jour ou qui changent leur logiciel de traitement de textes Word version 2000 ou 2003 vers Word 2007. Ces ateliers permettent aux entreprises d'initier leurs employés au logiciel de traitement de textes Word 2007.

POWER POINT • L'ESSENTIEL

Débute le lundi 16 mars 2009 / 6 heures / 64,67 \$ + taxes
Ces ateliers permettront aux participants d'acquérir les connaissances nécessaires à l'utilisation du logiciel et à la préparation d'une présentation.

POWER POINT • LES EXTRAS

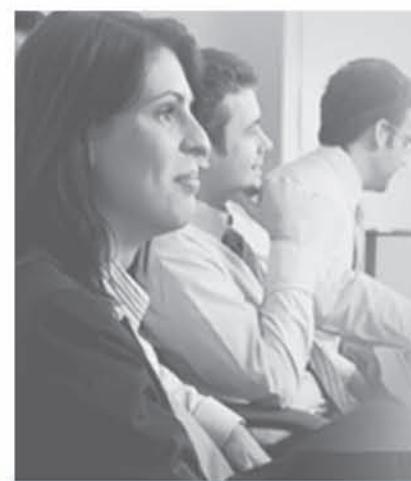
Débute le lundi 30 mars 2009 / 6 heures / 64,67 \$ + taxes
Ces ateliers permettront aux participants d'approfondir les connaissances du logiciel PowerPoint et ainsi personnaliser le contenu d'une présentation par l'intégration de liens Word, Excel et Internet, de graphiques et d'organigrammes de même que de photos et toute la gestion de l'animation.

TOUS LES ATELIERS SONT DE 18 H À 21 H À L'EXCEPTION DES COURS D'ANGLAIS ET D'ESPAGNOL : DE 18 H À 20 H 30.

CENTRE D'ÉTUDES COLLÉGIALES DE LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU
331, RUE DU COUVENT MANIWAKI 819 441-3785

PROGRAMMATION DE SOIRÉE

HIVER 09



C'est possible !

Une formation
sur place, dans votre
entreprise

Des ateliers répondant à vos besoins particuliers ?
Une formation sur mesure ?
Possibilité d'une aide financière aux entreprises.

**RENSEIGNEZ-VOUS AUPRÈS
DE SYLVIE GEOFFRION 819.441.3785**

TOURISME
Boudrias et consultants Inc.



Client Plus volet employé

Client Plus volet employeur

Pour un coaching WOW!

Appréciation du rendement au travail
et son suivi

La communication interne

Accueil et intégration du nouvel employé

SECOURISME EN MILIEU DE TRAVAIL

Le Cégep de l'Outaouais est accrédité par la commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST) pour la formation de secouristes en milieu de travail. Pour vous inscrire ou pour obtenir les dates de formation, veuillez communiquer M. Eric Bernatchez, formateur du Cégep de l'Outaouais au 819-441-1923.

PROGRAMMATION DU SAMEDI ATELIERS DE JOUR • HIVER 2009

CULTURE ET DÉTENTE

- Les secrets de la photo numérique / 3 heures
- Scrapbooking : un projet en marche / 12 heures
- Calligraphie / 9 heures
- Les techniques du dessin / 9 heures
- Décoration intérieure / 9 heures
- Les impôts démythifiés / 3 heures
- Le rapport d'impôt via Internet / 2 heures
- Aménagement paysager, horticulture / 6 heures
- Ma planification de voyage / 2 heures
- Faire mes réservations via Internet / 2 heures

PÉRIODE D'INSCRIPTION :
À PARTIR DE NOVEMBRE 2008

Renseignements :
Sandra-Ann Rodgers sarodgers@cegepoutaouais.qc.ca
ou Sylvie Geoffrion sgeoffrion@cegepoutaouais.qc.ca

TÉLÉPHONE : 819.441.3785
TÉLÉCOPIEUR : 819.449.2636

Liquidation 2008
2 jours seulement!

LE **COMpte À REBOURS**
EST COMMENCÉ!

**PLUS QUE
48
HEURES!**

Impala LS 2008 ~~28 265\$~~

21 277\$

Equinox 2008
traction intégrale ~~35 995~~

25 942\$

Malibu 2008 ~~30 970\$~~

23 602\$

**PREMIERS ARRIVÉS,
PREMIERS SERVIS!**



Jean-Guy Séguin
Réprésentant



Luc Morin
Réprésentant



Pierre Séguin
Directeur



Marie-Christine Gélinas
Directrice commerciale



GRATUITS :
pneus d'hiver OU
démarreur à distance

2^e CHANCE AU CRÉDIT. PASSEZ NOUS VOIR !

Achat 72 mois, incluant Boni des fêtes

Mc CONNERY
Depuis 1927



**SERVICE DE
REMORQUAGE 24H**
449-3078



105, boul. Desjardins, Maniwaki 449-1632